

# HEBDO

## de trois rivières

LES ELECTIONS FEDERALES

P.3

LE GOLF

LES VIEILLES FORGES P. 24

L'ACTUALITE

P. 4

Vol 3 — No 46

Courrier de deuxième classe. Enregistrement no 2642  
Trois-Rivières

TROIS-RIVIERES — JUILLET 1974

# IL Y A 340 ANS, TROIS-RIVIERES ETAIT UN LIEU DE RENCONTRE ET DE TRAITE

Des raisons stratégiques présidèrent à la fondation de Québec; Montréal fut établi pour cause mystique: l'origine des Trois-Rivières appartient à l'ordre des gros sous.

Depuis des temps immémoriaux, l'embouchure du St-Maurice servait aux Amérindiens de lieu de rencontre et de traite. Sur les rives du fleuve, la Culture n'avait pas encore chassé la Nature. Des forêts giboyeuses s'étendaient le long du St-Maurice. Les aborigènes avaient depuis longtemps élu l'embouchure de la rivière comme terre privilégiée. Entre eux, ils y échangeaient des biens; ils y tenaient des conseils.

par Pierre Bellemare

Trois-Rivières était habitée dès l'époque préhistorique. En descendant le fleuve en 1535, Cartier avait visité d'importants bourgs iroquois, à Québec et à Montréal. Sur l'île St-Quentin où il mit pied, il aperçut les vestiges calcinés d'une bourgade de la même tribu, signe des guerres sans nombre qui ravagèrent notre sol bien avant 1634.

Les peuples amérindiens se disputaient cette place de commerce; les Algonquins et les Iroquois surtout se livraient une lutte farouche. Fort civilisés, ils pratiquaient l'agriculture. Ils tenaient Trois-Rivières, car de là ils pouvaient contrôler toute la plaine laurentienne.

Quand Champlain vint au Canada, il ne retrouva plus rien des villages que Cartier avait visités: les Iroquois, vaincus, avaient été refoulés à l'Ouest. C'est avec les Algonquins que le fondateur de Québec dut traiter. Erreur fatale, car ainsi il se mettait à dos l'une des plus puissantes confédérations indienne de tout le continent. Nous devions en supporter les conséquences pendant près d'un siècle.

Des Français, nous le savons, venaient au pays pour faire fortune. Ils échangeaient de la pacotille sans valeur contre des fourrures. Les indiens, amateurs de clinquant, mordaient à l'hameçon. Le commerce allait bon train, cependant que Champlain, excellent homme d'affaires, sentait qu'il aurait pu aller mieux. En effet, une grande incertitude régnait

quant au lieu même de la traite. Ce dernier était mal fixé. Tout naturellement, les Indiens auraient préféré les Trois-Rivières mais leur commerce avec les Européens les menait aussi loin que Donnacona ou Lotbinière, 40 à 50 milles de pagaie qu'ils jugeaient inutiles.

On sait que les Anglais occupèrent quelques temps notre colonie, et que la majorité des français furent obligés de retourner en Europe. Quand Champlain revint à Québec, en 1632, et examina les affaires de la colonie, un frisson d'inquiétude lui parcourut l'échine: le commerce des fourrures était en passe de lui filer entre les doigts! En effet, les Hollandais établis à la Nouvelle-Amsterdam (aujourd'hui New York) et les Anglais installés plus au Sud, dérivèrent à leur profit les Indiens vers leurs comptoirs de traite.

Champlain craignait, fort justement, de rater le coche. D'autant plus que, symptôme de la crise menaçante, Capitanaal l'appela à l'aide. Capitanaal était un illustre chef algonquin qui, dit-on, possédait une excellente éducation, une charmante personnalité et une éloquence remarquable. D'ailleurs les éditions Fides lui ont ménagé une place de choix dans leur volume sur l'éloquence indienne. Capitanaal, chef francophile, aimait beaucoup Champlain. En termes fort éloquents, il l'avertit du danger. D'autre part, il lui proposa de construire un fortin sur le site des Trois-Rivières. Les Indiens se sentiraient ainsi protégés et

trouveraient un merveilleux point de traite. Les demandes de Capitanaal se firent de plus en plus pressantes: en 1634, elles étaient devenues des exigences. Champlain, qui s'y connaissait en finances, flaira sa chance et accepta.

Il était familier de l'endroit où devait être construit ce nouvel établissement en Nouvelle-France. Son ami Dupont-Gravé y était passé en 1599; d'ailleurs à cette date remonte le nom de l'endroit. Lui-même y avait séjourné lors d'un de ses voyages en 1603; il avait confirmé le lieu dans son nom et l'avait noté comme un site propice à l'établissement d'une colonie. En 1615, les Recollets s'étaient installés aux Trois-Rivières: événement témoin qu'il y avait là un bourg indien. On croit que déjà des Blancs résidaient en Terre Trifluvienne. Chose certaine, Pacifique Duplessis, un frère Recollet, y vécut de 1617 à 1619; il y enseigna aux Indiens, devenant ainsi le premier maître d'école au Canada. Une grande porte d'honneur rappelle sa mémoire; à l'entrée du terrain d'exposition: malheureusement pour lui, la confusion s'est installée dans l'esprit de plusieurs qui croient que ce monument doit son nom à un homonyme, prénommé Maurice et qui a vécu quelques siècles plus tard.

Pour en revenir à Champlain, ce digne gouverneur prépara une expédition au printemps 1634; le contingent devait aller fonder le poste au lieu désigné par Capitanaal. Ce dernier avait déterminé un endroit bien précis, une énorme butte de sable, déjà baptisée "Platon" par les Français. Pour ceux qui s'inquiétaient de l'étymologie du "lieu-dit" ajoutons qu'il n'existe aucun rapport entre ce tas sablonneux (à l'emplacement du bureau de poste et du monument de Lavolette, mais le terrain s'élevait au moins 30 pieds plus haut qu'aujourd'hui) et un grec du même nom: le nom provient tout simplement du terme "vieux français" designant

géographique que nous nommons "plateau".

Il semble que Champlain ait d'abord songé à s'établir sur les îles, dont l'île St-Quentin. Mais Capitanaal l'en dissuada. Les esprits mal tournés pourraient croire qu'il craignait les fantômes des Iroquois massacrés par les siens en ce lieu un siècle plus tôt. Il paraît qu'il jugeait plutôt l'endroit trop vulnérable et qu'il avait plus peur des enfants bien vivants que des ancêtres morts. Remercions-le: grâce à lui, nous gardons les pieds secs ...

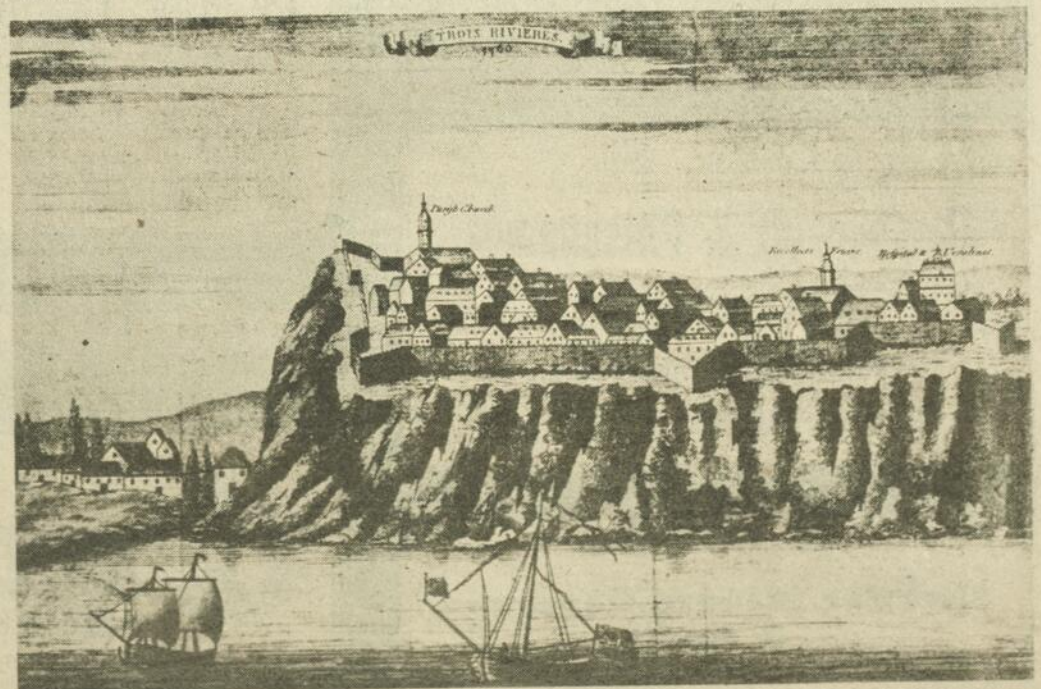
Le contingent, composé surtout d'Indiens, était commandé par un certain Sieur de Lavolette. Nous ignorons tout de lui. Il ne demeura pas longtemps chez nous: le temps d'élever un fortin, de signer deux ou trois actes civils et il était reparti dans la nuit mystérieuse qui nous cache jusqu'à son état civil. Des esprits malicieux ont cru, il y a quelques années, retrouver sa trace dans des archives mon-

tréalaises: en effet, un Sieur de Lavolette y aurait été pendu sous le Régime Français pour avoir volé une vache. Un bref calcul résout la difficulté: si l'on suppose que lorsqu'il fonda Trois-Rivières, Lavolette était déjà un homme d'âge mûr, il aurait largement dépassé 80 ans lorsque fut commis le crime qui lui est imputé. A cet âge, on ne vole plus guère, ni oeuf, ni boeuf. Le plus probable est qu'il retourna en France et qu'il y mourut. Dieu prenne grand soin de son âme. La complète ignorance ou nous sommes plongés à son sujet n'a pas empêché qu'on lui élève des monuments. Des 1884, un comité de fêtes lui payait un monument, élevé près de l'actuel bureau de poste. Le célèbre Louis-Philippe Hébert, décorateur du Parlement de Québec, sculpta son effigie. L'absence de tout document ne l'embarassait guère: il prit un sien cousin comme modèle. La tradition selon laquelle la figure de l'historien Benjamin Sulte l'aurait inspiré, semble

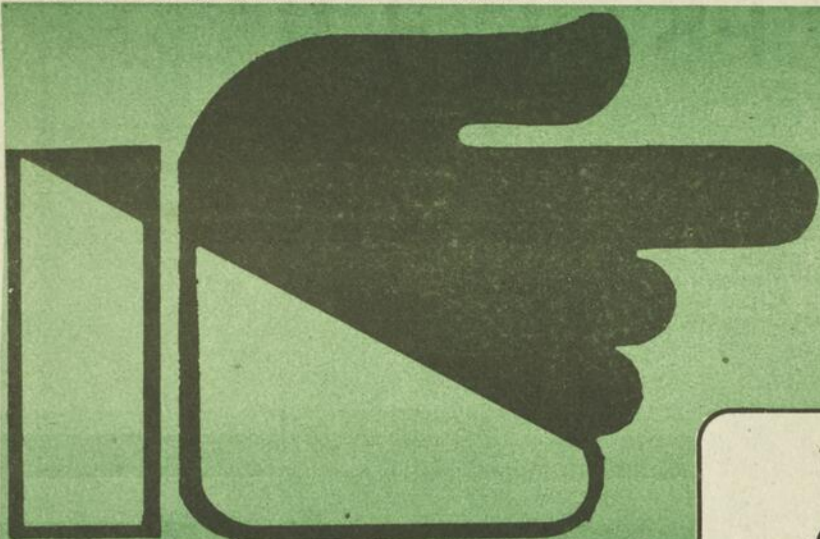
fautive. Si l'on croit les photographies du temps, cette pièce sculpturale rayonnait du charme vieillot des poses romantiques, un peu guindées que Hébert savait donner à ses sujets. Hélas, des malandrins firent disparaître mystérieusement ce monument une nuit du début des années vingt. Ils n'en laisserent qu'un fragment, l'épée, présentement conservée au musée du Séminaire. En lieu et place de la statue d'Hébert, on a jugé bon de mettre l'hébreux soldat ("le tommy à la bayonnette") qui dépare si bien l'escalier qui mène au bureau de poste.

Le monument original aux ornements, coulés par Cuvelier en 1934 n'a guère vieilli. Son bas-relief célèbre excite toujours l'admiration des touristes. La page du "Catalogue des Trespassez" qui figure sur un des parois nous reporte 300 ans en arrière: l'artiste a eu l'heureuse idée de

suite page 10



Gravure anglaise datant de l'année même de la Conquête, 1760, et représentant les Trois-Rivières. Malgré la naïveté du dessin, on distingue fort bien l'hôpital et le couvent des Ursulines, la chapelle des Recollets et l'église paroissiale. Le croquis nous laisse deviner comment pouvait être abrupte la pente menant au fleuve. Les siècles ont également nivelé la butte du Platon. Il ne subsiste plus rien du mur d'enceinte. (Photo Courtoisie de M. Conrad Godin.)



# professionnels à votre service

Pierre Fortier, c.a.  
Maurice St-Louis, c.a.  
Jacques R. Langevin, c.a.  
Gabriel Pellerin, c.a.  
Gilles Morin, c.a.  
Léon Cadieux, c.a.  
François Matteau, c.a.

FORTIER, ST-LOUIS, LANGEVIN, PELLERIN, MORIN & CADIEUX  
comptables agréés/chartered accountants

Édifice Place Royale  
Trois-Rivières  
399-A, Boul. Ste-Madeleine  
Cap-de-la-Madeleine

## ARPENTEURS GEOMETRES



2375, boul. Des Récollets, [819] 374-6219  
Trois-Rivières, Qué. [819] 374-2431

PAUL MICHAUD, a.g.

## NOTAIRES

**SAWYER, LEBLANC, LEBLANC**  
NOTAIRES

Conseillers - juridiques

J.C. Sawyer, L.L.L. Léo Leblanc, L.L.L. Guy Leblanc, L.L.L.  
1240, Royale Edifice Caisse Populaire Trois-Rivières Trois-Rivières

Tél. 374-6241

## AVOCATS

**Pinsonnault & Pinsonnault**

Avocats

1350 Royale, Trois-Rivières  
375-8955

**Chartier, Ménard, Goudreau  
& Godin**

Avocats

379-3355 Trois-Rivières

Cet espace  
vous rapportera  
Beaucoup

## COURTIERS-IMMEUBLES



Si vous désirez  
VENDRE ou ACHETER  
une Propriété

CONSULTEZ LE COURTIER  
LE PLUS DYNAMIQUE  
DE TROIS-RIVIERES

**Trust Royal**

Département de Ventes d'Immeubles

1300 Notre Dame Trois-Rivières 378-4545

## EVALUATEURS AGREES

**MORIN, TESSIER,  
MARTEL, LEBLANC & Associés**

Evaluateurs Agréés

5030 Boul. Des Forges  
Tél.: 379-6809

## OPTICIENS D'ORDONNANCES



**LUNETTES**

**NICOLE M. LECLERC**  
Opticien d'Ordonnances

Face à Pascal)  
Centre d'Achats Trois-Rivières Ouest 4424 Boul. Royal  
Tél.: 378-6631

## OPTICIENS D'ORDONNANCES

**ROBERT DROUIN**  
OPTICIEN D'ORDONNANCES  
875, BOUL. DES RECOLLETS  
CENTRE MEDICAL NORMANVILLE  
Tél.: 375-0202 Rés.: 375-4491

Tous les jours de 9 hres à 5h30 - Soir: vendredi de 7 hres à 8h30 -  
Samedi, fermé.

**R. FOURNIER**

OPTICIEN D'ORDONNANCES  
Lunettes et Verres de contact

1400 rue Hart  
Trois-Rivières  
378-6313

## OPTOMETRISTES

**dr denis morin, o.d.**  
OPTOMETRISTE

Examen de la vue  
Lentilles de contact

110, rue Des Forges [Édifice Reitman's] Trois-Rivières  
Tél.: 375-2944

**Dr RONALD RENAUD**

Optométriste

Examen de la vue  
Lentilles de contact

Centre Commercial Les Rivières  
4125 Boul. Des Forges Trois-Rivières  
Tél.: 379-5396

## PHARMACIES

**Pharmacie Matteau enrg.**

1394 Laviolette Trois-Rivières  
374-6284

**PHARMACIE  
GEORGES KEMP**

1436 Notre-Dame,  
Trois-Rivières  
374-3587



CETTE PAGE D'INFORMATION PROFESSIONNELLE  
a été conçue pour le bénéfice de nos lecteurs.  
N'hésitez pas à la consulter en temps opportun.

# LES ELECTIONS FEDERALES DU 8 JUILLET

par Pierre Bellemare

## MARXISTE LENINISTE



JACQUES AUGER

Jacques AUGER appartient à la classe ouvrière. Originaire de l'Abitibi, il est venu s'établir à Montréal où il travaille comme journalier dans une usine. Mécontent du système politique et économique actuel, il a adhéré au parti marxiste-léniniste. Ce parti, on le sait, trouve ses fondements idéologiques dans les œuvres de Marx, de Lénine et de leurs épigones. Il prône le renversement de la société bourgeoise traditionnelle et l'avènement de la dictature

du peuple, la prise du pouvoir par le prolétariat ouvrier. Pour lui, c'est un système capitaliste que proviennent tous nos maux, l'inflation, le chômage, etc

Les marxistes-léninistes ne croient guère aux Elections démocratiques, dans leur état actuel. Ils n'espèrent pas prendre le pouvoir de cette façon mais voudraient bien se ménager une place dans l'opposition pour, disent-ils, faire entendre la voix du peuple entre les murs du

Parlement. Ils pensent que l'abolition du système actuel se fera par la Révolution des classes prolétaires. Cela va sans dire qu'ils appuient les syndicats et les ouvriers dans leurs revendications et leurs grèves.

M. Auger paraît accorder ses préférences à un gouvernement marxiste de type chinois. Il semble très favorable au gouvernement de Mao, à son idéologie, à ses méthodes.

Pour lui, seul le parti

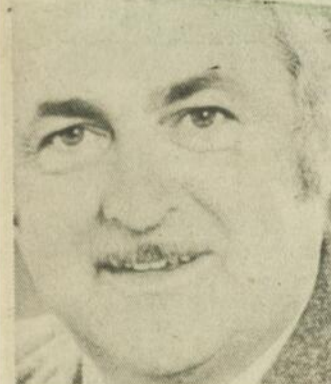
marxiste-léniniste et la révolution prolétarienne peuvent régler nos problèmes.

Il estime que la Révolution ne sera pas déclenchée par un complot fomenté par une minorité mais naîtra du sein même du peuple. Les conflits de travail sont appelés à se multiplier. "Un jour, les ouvriers s'apercevront qu'ils peuvent répondre à ceux qui les oppriment. Ils

se rendront compte que la source du pouvoir, elle est là, dans la puissance de leur bras." La société capitaliste ne tiendra pas devant la révolution populaire. Et ce sera le début de ce que Marx appelle "Le Grand Soir".

C'est la première fois qu'un marxiste-léniniste se présente à une élection fédérale dans le comté des Trois-Rivières.

## LIBERAL



YVON CHAMBERLAND

Yvon CHAMBERLAND, dans Trois-Rivières, est certes à Montréal mais il est natif des Trois-Rivières. Agent de voyage, il œuvre aussi dans des mouvements de travail, la Fraternité Canadienne des Cheminots et autres employés et le conseil du Travail de Montréal. Il poursuit sa formation académique à la faculté des sciences du Collège des Travailleurs.

M. Chamberland endosse complètement le

programme de son parti. Suivant ce dernier, les trop d'importations de biens matériels, financières, industrielles et commerciales, pas assez. Il faudrait dire les néo-démocrates, corriger cette situation irrégulière. Selon eux, un gouvernement peut enrayer l'inflation. Mais encore faut-il qu'il le veuille et pour cela qu'il soit libre face aux magnats de la finance. Le N.P.D. entend juguler l'inflation en créant une nouvelle commission de révision des

prix, en adoptant des législations particulières et en opposant à la grande finance une petite en-

Les pensions accordées aux vieillards devront être révisées et indexées d'une façon raisonnable, en regard évidemment du coût de la vie mais également du standard de vie.

Nous possédons notre propre pétrole, pourquoi en importer? Les Néo-Démocrates mettent de l'avant une politique nationaliste. Selon eux nous devons échapper, tant

au point de vue politique qu'économique, à l'emprise étrangère, surtout américaine.

Ils entendent éliminer les existents entre les hommes et les femmes, sur la marche du travail. Ils veulent diminuer le taux de chômage en accordant des subsides aux provinces. Le N.P.D. suggère qu'on revise les aspects légaux qui compliquent le problème de l'avortement. Ottawa devra plus renseigner la population sur la régulation des naissances;

d'autre part le gouvernement central devrait participer financièrement à l'établissement de garderies. Quant aux questions de l'environnement, elles doivent être débattues. La décentralisation des programmes des provinces et du gouvernement fédéral. Dans le secteur industriel, le N.P.D. pense que le traitement sur place de toutes nos matières premières créera un vaste secteur de développement industriel national.

## LIBERAL



CLAUDE G. LAJOIE

Claude G. LAJOIE naquit aux Trois-rivières et il y fit ses études. Ce père de 9 enfants s'est lancé dans les affaires: il s'est fait un nom dans le domaine de la construction en réalisant, entre autres, deux importants ensembles domiciliaires aux Trois-Rivières et au Cap-de-la-Madeleine. Il figure comme membre dans de nombreux clubs sociaux de la région mauricienne.

M. Lajoie représente le comté des Trois-Rivières depuis l'élection com-

plémentaire de 1971. C'est pour la troisième fois qu'il brigue les suffrages populaires.

Il approuve entièrement le programme élaboré par l'exécutif de son parti soit, en substance, la poursuite des politiques que le gouvernement prônait avant la fermeture de la chambre des communes soit l'adoption de mesures favorables au développement de l'agriculture surtout dans l'Ouest et une circulation plus généralisée et facilitée des

biens de consommation et des denrées produites à travers le pays; la mise d'un accent spécial sur les pêcheries; des politiques visant à résoudre les problèmes du logement, le nombre de loyers et le coût de location; l'abolition de toute taxe sur les vêtements; l'amélioration des lignes ferroviaires, la réduction, par des services adéquats d'un transport planifié à nouveau, des distances qui subsistent entre les points éloignés de l'immense territoire; des

lois amenant l'autonomie accrue de notre pays face à la finance étrangère; la priorité de l'industrie de transformation sur l'industrie d'exploitation, destinée à l'exportation; l'élargissement de nos débouchés commerciaux. Le parti libéral entend poursuivre sa politique de surveillance des produits offerts aux consommateurs et d'enrayage des ventes pyramidales. Dans le domaine de la sécurité sociale, l'avenir s'inspirera largement du budget précédemment

proposé à la chambre (Revenu garanti aux défavorisés pouvant difficilement travailler, augmentation des pensions aux gens âgés, diminution des impôts des personnes à faible revenu etc ...).

Claude Lajoie affirme que, comme par le passé, il veillera à ce que notre comté figure en bonne place dans les programmes fédéraux.

## PROGRESSISTE CONSERVATEUR



YVON MASSICOTTE

Le candidat progressiste-conservateur, un trifluvien d'origine M. Yvon MASSICOTTE fête ses 36 ans, il y a un peu moins de deux mois. Se présentant au vote populaire, il compte déjà derrière lui des années d'expérience dans le domaine de l'enseignement. Présentement, il occupe le poste de directeur, à l'école Marie-Leneuf, centre pour les enfants handicapés. Il a participé activement à divers mouvements politiques et sociaux où il

exerce des charges respectables.

M. Massicotte ne doute pas un instant de la victoire de son parti au niveau national. Il considère le chef de son parti, M. Standfield, comme un administrateur remarquable, "Le plus apte à réaliser l'équilibre social." Notre candidat se définit lui-même comme un nationaliste, près du peuple, et partisan de la

décentralisation des pouvoirs.

Il nourrit de nombreux projets pour le comté trifluvien. Selon lui, un gouvernement conservateur favoriserait le développement de notre aéroport, actuellement aussi discret qu'inactif. Il participerait à la rénovation des immeubles et des quartiers qui vieillissent, au relèvement d'un Centre-Ville qui chancelle et, projet qui tient à cœur à notre candidat, a

l'agrandissement du port trifluvien. Elu, il ferait,

dit-il, la promotion de son comté comme centre administratif (construction et localisation de l'édifice fédéral) et industriel. Les trois villes soeurs, car M. Massicotte a une vision tout à fait régionale du "Trois-Rivières Métropolitain", se verraient offrir le secours du gouvernement central sur les questions touchant l'épuration des eaux et la construction de logements à prix modiques. D'autre

part il fait valoir tous les gros canons de la batterie conservatrice (abolition d'une série de frais et de taxes, jugement de l'inflation, augmentation des pensions). De plus il tient à assurer la population que, malgré les hésitations qui ont précédé le choix définitif d'un candidat conservateur dans le comté, son parti présente, dans ce comté, un front parfaitement uni. Tous les militants, y compris son ex-adversaire, se seraient rangés sous sa bannière.

## CREDIT SOCIAL



REAL MENARD

Réal Ménard vient de Montréal; il demeure aux Trois-Rivières depuis 1968. Menant de front études et travail, il a obtenu des diplômes d'Arpentage et de Géodésie à la Polytechnique de Montréal. En 1970, il obtenait un diplôme d'informatique à l'UQTR; il travaille d'ailleurs dans cette branche à l'Hydro-Québec. S'intéressant à la doctrine de Douglas, il en a fait l'étude approfondie; pour assoir ses connaissances sur une base sûre, il a suivi des cours d'économie à

l'Université trifluvienne. Il a d'ailleurs rédigé des brochures exposant, en termes humoristiques et avec le support de la fiction romanesque, les points saillants de la doctrine créditiste.

Il se présente comme un candidat "mains nues, mains nettes" à l'écoute de la population. Ainsi, jamais il ne veut prendre en chambre des décisions qui contrediraient les volontés de cette dernière: il propose à ses électeurs d'organiser chaque mois

une assemblée, ouverte à toute la population, sans distinction de couleurs politiques, et où les questions débattues en chambre seraient soumises au vote populaire. A Ottawa, il voterait lui-même en conséquence. Il mettrait également sur pied un organisme consultatif où tous les gens ayant besoin d'aide des différents services fédéraux pourraient se faire entendre. M. Ménard voit la solution à d'épineux problèmes, entre autres celui du manque d'in-

formation qui règne autour de l'assurance-chômage. A même son salaire de député, il subventionnerait un groupe d'étudiants en administration chargés d'un projet de fondation d'une industrie entièrement trifluvienne et fabriquant des produits typiquement trifluviens. Il entend protéger nos artisans et soumettre aux communes un projet selon lequel les subventions versées aux industries seraient transformées en capital-action dont les employés seraient

propriétaires. Finalement, il accepte de prendre à son compte toutes les promesses sensées et utiles que le député aurait pu faire.

D'autre part, il se dit entièrement d'accord avec le programme fédéral défendu par Réal Caouette. Pour lui, le Crédit Social est la seule solution pour résoudre nos problèmes à long terme et "tôt ou tard" dit-il "on devra y arriver".



**LABERGE**  
De passage à Trois-Rivières, la semaine dernière, le président de la Fédération des travailleurs du Québec, M. Louis Laberge a laissé entendre qu'il n'était pas question de répéter l'expérience du front commun de 1972. M. Laberge a attaqué avec force véhémence la CSN et laissé clairement voir que le secteur de la construction, "c'est l'affaire de la FTQ".

**MEDECINS**  
Selon le rapport annuel de la Régie de l'Assurance-maladie du Québec, les quelque 9.400 professionnels de la santé de la province se sont partagés un montant total de \$357,2 millions. Les médecins ont donc reçu en moyenne un salaire de \$38,102 au cours de la dernière année. Pourtant, la répartition de cette somme s'avère fort inégale. Ainsi, 3.525 professionnels de la santé ont reçu moins de \$20.000, 4.297 entre \$20.000 et \$70.000, 1.001 entre \$70.000 et \$100.000 et 393 entre \$100.000 et \$200.000. Finalement, 24 travailleurs infatigables s'en sont tirés avec plus de \$200.000. Ça fait beaucoup de bâtons...

**ANDRÉ**  
Une vingtaine de professeurs affectés à l'éducation des adultes ont participé à un stage de trois jours sur l'androgogie, au centre de formation professionnelle du Cap-de-la-Madeleine, la semaine dernière. Il s'agit en fait pour ces professeurs d'acquiescer quelques notions de pédagogie et de psychologie adaptées à l'enseignement aux adultes.

**CHAVIGNY**  
C'est officiel: la Commission scolaire Chavigny transportera ses services administratifs dans l'annexe de l'école Ste-Catherine de Sienna, d'ici quelques semaines. Le bureau régional du ministère de l'éducation a en effet autorisé des dépenses de quelque \$15.000 pour procéder au réaménagement de la bâtisse.

**QUEBEC STEEL**  
Les employés de la Central Quebec Steel viennent de parapher un contrat de travail d'une durée de trois ans, avec la partie patronale. Cette entente prévoit des augmentations retroactives au 11 juin. En vertu du nouveau contrat, le taux horaire moyen sera porté à \$4.25 l'heure à l'expiration.

**FESTIVITES**  
Trois-Rivières fête son 340e anniversaire de fondation. Plusieurs activités sont prévues pour célébrer l'événement. Demain, le maire Gilles Beaudoin doit lancer la première balle, lors de la joute des Aigles, au stade local. A 21.00 heures, la Société d'histoire présentera une cérémonie au Flambeau, cérémonie qui sera suivie d'une danse populaire sur la place de l'Hôtel de ville. Les activités doivent être clôturées samedi.

**CENTRE LANDRY**  
M. Daniel Paquin vient d'être nommé assistant-gérant du Centre Landry. Il secondera ainsi M. Donat Corbin, gérant, dans la marche de ce centre de loisirs paroissial. M. Paquin sera affecté tout particulièrement à la coordination, à l'organisation de la programmation des activités. Il agira entre autres comme gérant-général du baseball. La direction du Centre Landry annonce également la nomination de M. Claude Mongrain à la présidence du Centre.

**UQTR**  
Mlle Louise Gabias a été nommée agent d'information au Service des relations publiques et de l'information de l'Université du Québec à Trois-Rivières. Mlle Gabias est originaire de Trois-Rivières et ancienne étudiante de l'UQTR où elle a poursuivi des études en récréologie. Elle quittera le ministère de la main d'oeuvre du Canada pour occuper ce poste avec la responsabilité particulière des visites, des services d'accueil et de conférenciers au Service des relations publiques et de l'information de l'UQTR.

**ADIEU**  
C'est à regret que je dois abandonner ma chronique hebdomadaire dans l'hebdo de Trois-Rivières. L'expérience des derniers mois m'a procuré de vives satisfactions et je souhaite bonne chance et une bienvenue toute spéciale à M. Sylvain Labarre qui joint l'équipe de l'hebdo de Trois-Rivières. M. Labarre prendra la relève dès la semaine prochaine. On peut le contacter au 1990, rue de Longueuil, à Trois-Rivières, au numéro 379-0893.

## La fin de semaine de la St-Jean L'ILE ST-QUENTIN FUT ENVAHIE

par Carmen Grenier  
Joel Emond

En fin de semaine de la St-Jean Baptiste, quelques 150 familles, venant de toutes les régions du Québec, se sont regroupées sur l'île St-Quentin.

Durant la journée de vendredi sous un soleil radieux, les campeurs, par groupe de 2 ou 3 arrivaient à l'île St-Quentin. Cela en vue du rallye de la St-Jean organisé par la F.Q.C.C. (Fédération québécoise de camping caravanning), qui regroupe 4.000 familles, soit environ 20.000 personnes.

Ces familles, toutes membres d'un club, étaient de toutes les parties de la province, certaines même de Baie Comeau ou de Rimouski, en vue de passer 3 jours sur l'île.

La F.Q.C.C. fondée depuis 4 ans organise chaque été des rallyes vers différents régions du Québec. Cette année 4 rallyes sont prévus, dont 2 rallyes-vacances, un à Trois-Rivières et l'autre à

Rimouski; et 2 rallyes-voyages, soit le tour de la Gaspésie et le grand tour de l'Abitibi.

M. Alfred St-Hilaire du club de Québec est en charge des rallyes pour l'été 74. Pour que les campeurs puissent profiter au mieux de leur fin de semaine, un maximum de services leur étaient offerts. Chaque campement un laitier, un boulanger, un distributeur de gaz propane, un distributeur de glace, et un marchand de viande et légumes, pour offrir leurs produits aux gens afin qu'ils n'aient pas besoin de sortir de l'île pour se procurer ce dont ils ont besoin.

Pour ces quelques jours, une vraie petite ville s'était formée sur l'île. Tout en s'établissant dans



un milieu naturel, les campeurs pouvaient bénéficier des mêmes activités que dans un centre-urbain. Par exemple une visite aux Forges du St-Maurice était organisée pour les plus vieux tandis que les enfants faisaient du sport dirigé par des animateurs. Et afin que tous soient in-

teressés, des prix étaient distribués aux termes de chaque activité.

Il ne fait aucun doute que le fait d'appartenir à un tel club apporte de nombreux avantages aux membres et de cette façon, la communication s'établit facilement tout en apprenant le respect et l'amour de la nature.

### Les Fêtes de la St-Jean

# LA JOIE, AUTOUR DU FEU

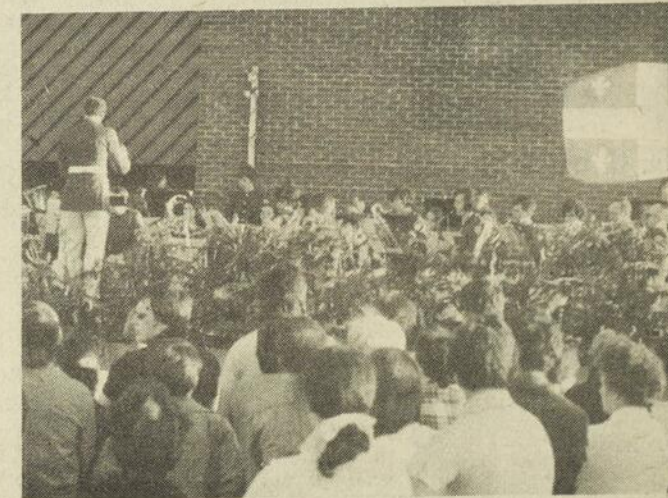
Dimanche soir, à la Polyvalente Chavigny, avait lieu le feu de la St-Jean. Environ 2.000 personnes assistaient à un concert en plein air, suivi de danses et ensuite du feu.

A l'occasion du feu de la Saint-Jean, on organisait une soirée complète d'activités pour toute la population de Trois-Rivières. Celle-ci a débuté par une courte allocution de Mme Landry, directrice du comité des fêtes de la Saint-Jean. Aussitôt après l'union musicale de Shawinigan commençait la fête en jouant une musique vivante et variée. Ce n'est pas le temps froid qui empêchait de participer à la fête: tandis que quelques uns s'abritaient

sous des couvertures d'autres dansaient, mais tous appréciaient.

Un peu plus tard dans la soirée, l'orchestre de Fernand Audet prenait la relève et amenait les gens à danser sur une musique purement québécoise. Puis après un léger retard vint enfin le feu impatientement attendu de tous, et malgré l'heure tardive, jeunes et vieux profitaient au maximum du spectacle.

Sans aucun doute cette manifestation où chacun pouvait se laisser aller à



danser et à chanter fut réussite car chacun pouvait se sentir vraiment canadien-français.

## Projet d'envergure à l'île St-Quentin

par Gaston Veillet

Exception faite du terrain de camping, il semble bien que l'île soit quasi abandonnée si l'on en juge par l'aspect qui se dégage de la plage et des environs.

La ville de Trois-Rivières étudie présentement la possibilité de renover entièrement l'île en y construisant une piscine semi-olympique, en améliorant le réseau routier et en aménageant un vaste terrain de stationnement, le tout afin de rendre l'île propre, accueillante et divertissante pour tous.

Mais voici, pour construire tout ceci, il faut de l'argent.

Un projet de cet envergure coûterait semble-t-il plusieurs milliers de dollars et la ville, à elle seule, ne peut défrayer entièrement le coût de cette dépense. C'est donc pour cette raison qu'elle a fait appel au gouvernement afin que celui-ci en défraie une partie.

Une fois que le gouvernement aura consenti à donner son aide financière au projet, l'on pourra commencer sa réalisation et l'on pourra voir les touristes et les vacanciers se rassembler à nouveau sur notre île St-Quentin.

**Woolco**

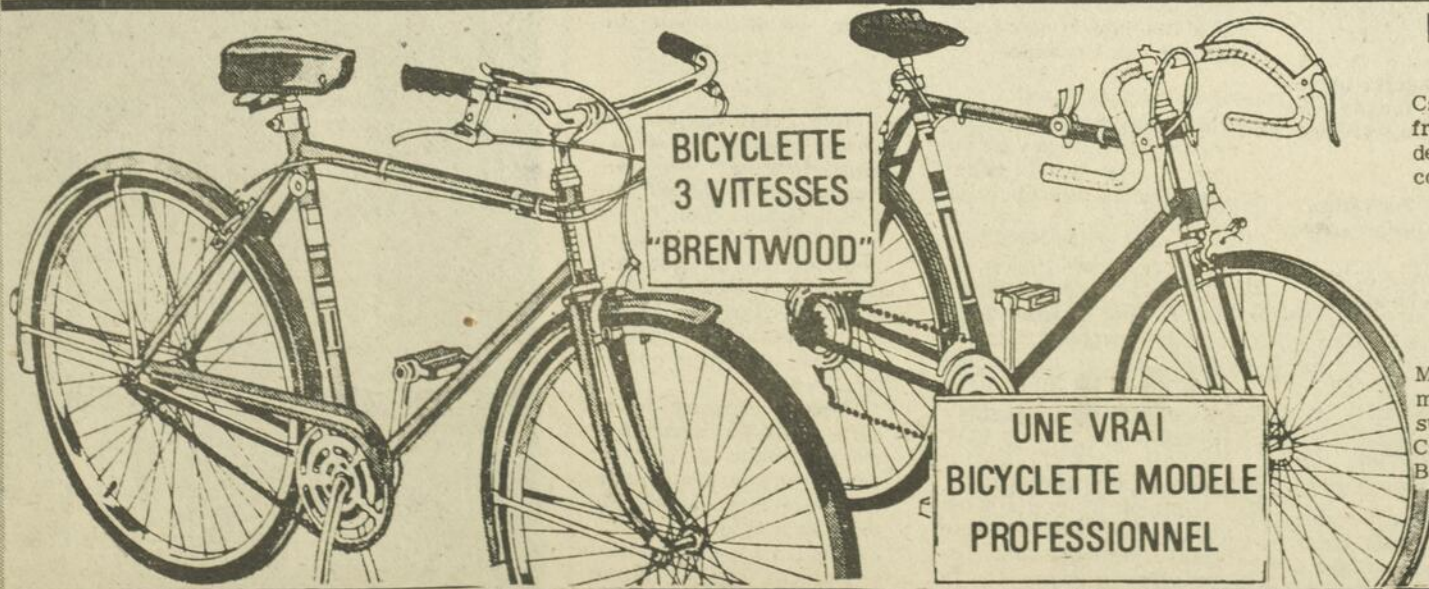
**VENTE DE TENTE-REMORQUES**



ELLE OFFRE AMPLEMENT D'ESPACE POUR 6 PERSONNES TEL QU'ILLUSTRE.

**TENTE REMORQUE "BRENTWOOD" POUR 6 PERSONNES**

Ce modèle pour six est idéal pour le camping en famille; il se distingue par son toit en Luron matériaux des plus durable, son épais canevas 10.10 onces réfractaire à l'eau et sa monture en acier soudé, fini bicolore attrayant.



**BICYCLETTE "BRENTWOOD" 10 VITESSES**

Cadre peint blanc, dérailleur de qualité frein avant et arrière sur jantes. Guidon de course, gainé et bouché. Selle de compétition, modèles pour hommes.

**129.97** CHACUNE

**BICYCLETTE "BRENTWOOD" POUR HOMMES**

Modèle Ventura, 3 vitesses, muni d'un moyeu Shimano à 3 vitesses, avec manette sur le guidon. Freins avant et arrière. Cadre 20 pouces. Roues 20" X 1 3/8. Béquille.

**64.88** CHACUNE

MAGASINS A RAYONS

**Woolco**

UNE DIVISION DE F. W. WOOLWORTH CO. LTD.

**WOOLCO CENTRE D'ACHATS DE TROIS-RIVIERES-OUEST** **WOOLCO CENTRE D'ACHATS LES GALERIES DU CAP**

Lun. Mar. Mer., 9h à 6h Jeu. Ven., 9h a.m. à 9h p.m. Sam. de 9h a.m. à 5h p.m.

ACHETEZ EN TOUTE CONFIANCE  
**SATISFACTION GARANTIE**  
ECHANGE OU ARGENT REMIS



**A LOUER**

Sous-sol, chambre double, possibilité autre chambre simple, pour deux ou trois personnes, chauffé, éclairé, eau chaude payée, cuisine, salle de bain, salon, meublé, entrée privée, situé boul Lavolette. Libre le 1er août. Tél: 374-8388.

Chalet meublé près du fleuve. S'adresser à 332 rue Notre-Dame Sud à Champlain.

Loyer pour personne seule et fiable, 3 pièces très propre prix avantageux \$40.00 à \$50.00 par mois. S'adresser à 318 rue St-Laurent au Cap ou téléphoner à 374-9439.

A sous-louer au Cap de 4 1-2 pièces, entrée laveuse et sècheuse, chauffé, éclairé, le mois de juillet gratuit. 379-4180.

Ensemble matelas et sommier "Beautyrest" de Simmons 48" large \$40.00. Tondeuse à gazon manuelle, 5.00 379-1701.

Logement rue Fusey au Cap, 3 pièces, chambre de bain et douche. Un bas. S'adresser à 226 Des Erables.

Logement, 2e étage 4 pièces avec solarium, entrée laveuse. Très propre. 376-6132.

**A VENDRE**

Emplacement de 400' x 300' environ, avec petit chalet, sur le bord de la rivière Champlain, à la Place Fortin, nombreux arbres. Comptant ou à terme.

T.V noir et blanc 26" avec meuble 25.00  
Ancienne machine à coudre Singer avec moteur 1-8. \$35.00

Machine à tricoter des bas, parfait ordre, avec accessoire \$35.00  
Tél: 378-1206.

Pinto 1972, manuelle, très propre, bonne condition. Tél: 537-8354.

2 bicyclettes pour hommes de 26", presque neuves, aussi laveuse essoreuse Hoover. 374-5835.

Terrain de 141 x 100 situé près du nouveau domaine des Estacades. Endroit tranquille, rue Aubuchon, au Cap. Appeler entre midi et 1 heure ou le soir après 5 heures. 378-6642.

Tente roulotte en bois, 4 places, à l'état neuf. Ste-Anne de la Pérade. 325-2161.

Une cuve à lavage en porcelaine émaillée achetée dernièrement. laisserais à moitié prix. \$17.00 378-4168.

Robe de mariée blanche avec capuchon grandeur 9-10. Appeler après 5 heures et demander Francine. 374-5368.

4 pneus d'été Radial F70-13, et 2 pneus d'hiver Radial F70 13 en très bonne condition. 378-4705.

Polaroid fini en 30 secondes, film noir et blanc et en 60 secondes film en couleur. \$20.00 servi 2 fois seulement. 374-9439.

Grand terrain à St-Louis de France sur la rue Caron 150 x 50' comprenant chalet avec une grande entrée en pierres. Aucune offre raisonnable refusée. 378-5018 ou 376-2746.

Grand terrain aux Forges, boul. St-Jean, chemin privé belle place de villégiature, prêt à bâtir. 325' de façade par 100 pi. de profondeur. Aucune offre raisonnable refusée. 378-5018 ou 376-2746.

Poêle électrique de 38" 4 ronds, fourneau et réchaud, 2 tiroirs, 1 néon, de marque Gurney, \$25.00 très propre. 374-9833.

Machine à laver en très bonne condition, \$15.00 378-3664.

Maison de 4 logements dans St-Odilon, terrain avec solage de 7 pieds de haut prêt à construire. 375-8259.

Poêle à bois très propre à bon prix 375-4213.

Moteur 6 cylindres de Nova 1965, transmission différentiel en parfaite condition. 376-4618.

Mannequin TWINFIT de luxe, un terrain de 75 x 100 avec remise de 8 x 12, cuve en fonte émaillée pour lavage, habit d'homme gr. 44, un gilet pâle gr. 44, deux portes pliantes avec ferrures, 2 châles (1 beige et 1 blanc) crocheté à la main. 374-9766.

Piano, 374-4410.

Robe de mariée longue, blanche et turquoise avec chapeau blanc, gr 9-10. 375-6058.

Bicyclette MUSTANG de fille, 2 mois d'usage, mini trail HONDA 70 cc 750 milles à l'état neuf. 376-6507.

# TROIS-RIVIERES: 340 ANS DEJA

Le 4 juillet 1974 marque le 340e anniversaire de Trois-Rivières. En effet, le 4 juillet 1634, le sieur de Lavolette prend le commandement du fort que Champlain a fait construire et fonda Trois-Rivières. A cette occasion nous avons fait une visite dans le vieux Tris-Rivières.

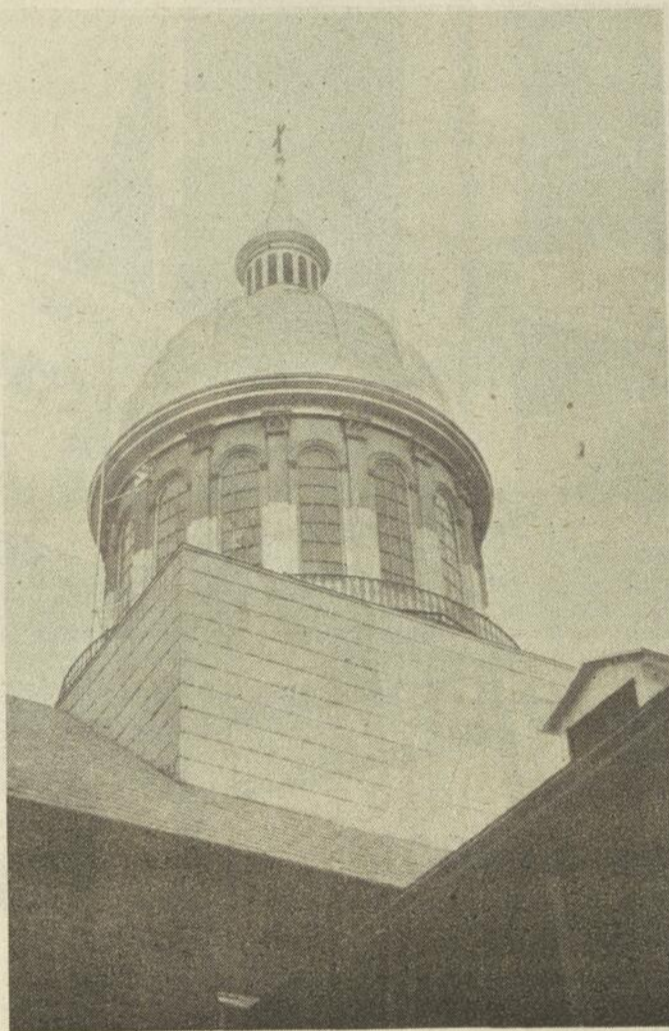
par **Carmen Grenier**  
**Joel Emond**

Alors que Trois-Rivières est en plein essor et a pris le rythme de la vie moderne, il subsiste toujours une petite partie de la ville qui est restée immuable depuis l'époque des coureurs de bois il y a tris siècles et demi.

Ces bâtiments, on les retrouve principalement dans le carré formé par les rue Bonaventure, Hart et la Terrasse Turcotte. Le Séminaire St-Joseph, la Crypte du Père Frédéric, le Vieux Moulin et les Vieilles-Forges font aussi partie des premiers sites de Trois-Rivières.

Plus loin sur la rue des Ursulines s'élève la maison de Tonnancourt, la plus vieille de la ville, bâtie en 1690, où on logea des soldats en 1802 et qui devint plus tard Palais Episcopal. Malheureusement, elle n'est pas encore ouverte au public, puisque l'on projette d'y effectuer certaines réparations.

Plus loin encore, il y a la maison de Gannes qui est la propriété des Ursulines. Elle est construite en pierre des champs, dont les murs ont trois pieds d'épaisseur et où habita toute une lignée de juges.



Chaque détail des bâtiments du vieux Trois-Rivières porte un intérêt particulier, que ce soit la coupole du couvent des Ursulines ...

Malheureusement, une grande partie de la ville fut perdu lors de la conflagration de 1908. Seuls les bâtiments de la rue des Ursulines et des alentours furent épargnés. Selon les dires de la responsable du Musée des Ursulines, ce terrible incendie aurait été causé par un enfant qui avait perdu sa balle dans une grange et qui ayant allumé une allumette pour y voir clair, aurait provoqué l'incendie.

Toutefois les vestiges qui nous restent sont de toute beauté et reflètent les premiers temps de la colonie. Par exemple le manoir du sieur de Niverville datant de 1756, avec ses rangées de fenêtres et ses murs blanchis, nous montre bien la robustesse et la finition des bâtiments de nos ancêtres, qui aujourd'hui est devenu la Chambre de Commerce.

Face à cette maison, est construite l'église Anglicane qui fut anciennement bâtie par les Récollets bers 1616. Là est mort le R.P. Didace Pelletier dont le corps est enterré sous l'hôtel et dont la tête fut envoyée à Québec en témoignage de la construction de l'Eglise par les Récollets.

Pour la construction de cette église on se servit de clous en bous et on peut voir un drapeau au-dessus du sanctuaire, ayant appartenu à Woolf.

Puis il ya le couvent des Ursulines, sans aucun doute, le plus beau monument qui nous reste. L'on y trouve à l'intérieur, un musée relatant l'histoire des Ursulines, tant à Tris-Rivières qu'à travers le monde. En se promenant à l'intérieur, on découvre des escaliers de bois vernis et de très vieilles persiennes, puis on



Un coup d'oeil sur le cadran solaire ...

pénètre dans la chapelle ornée de fresques et l'on peut voir le magnifique hôtel en bois sculpté et doré, fait par François Normand, trifluvien, en 1807.

Avant de pénétrer dans le couvent, nous sommes surpris de voir un merveilleux cadran solaire, qui marque l'heure depuis 2 siècles.

Il reste aussi le Séminaire, la Crypte du Père Frédéric, le Vieux Moulin bien sûr les Vieilles-Forges du St-Maurice qui vinrent un peu plus tard. Chacun de ces bâtiments démontrent que T.-R. avait sa place dans les débuts de la colonie et qu'aujourd'hui elle continue toujours de progresser.



## Au Théâtre des Marguerites

# "QUAND EPOUSEZ-VOUS MA FEMME?"

par Pierre Bellemare

Le théâtre des Marguerites ne se dément pas. Une fois de plus, Georges Carrère a frappé dans le mille; la qualité n'a pas baissé d'un cran.

Le boulevard choisi "Quand épousez-vous ma femme?" de deux auteurs français, Jean Bernard Luc et Jean-Pierre Conty, remplit son rôle, faire rire: les boulevards drôles se font rarissimes. Nous en tenons un.

Le spectateur le plus imperturbable ne s'ennuiera guère: le rythme boulevardier se poursuit: une cascade qui court, sans s'arrêter. A un seul moment, lorsque les deux hommes tergiversent sur la question de leur lit, je me suis senti mal à l'aise devant le spectacle: affaire de goût sans doute, car mes voisins continuaient à se cramper sur leurs sièges.

L'intérêt de cette pièce provient de l'ingénieux dosage de situations originales et d'esprit. Comique de mots: on rit souvent, surtout au premier acte. Comique des situations: "ils" pirouettent énormément, beaucoup au second acte. La fin s'infléchit quelque

peu, mais la finale proprement dit reprend le haut de la vague. De toute façon, on s'en moque: dans les heures qui ont précédé, nous nous sommes payés un joyeux morceau.

"Ils" sont excellents: vraiment de ce côté, rien à redire. Guy Provost, Gisèle Dufour et Mariette Duval n'en sont pas à leurs débuts scéniques: ils ont dépassé le stade du noviciat. Cela se sent, très perceptiblement.

Ronald France fait brillamment son entrée dans ce théâtre d'été: il connaît ses gammes.

Nous ignorions le talent comique de Claudine Chatel, par ailleurs connue par son rôle important dans une série dramatique

de la télévision: la verve loufoque avec laquelle elle incarne une bonne mal dégrossie et simple d'esprit étonne d'abord puis de tous emporte un gigantesque éclat de rire, que mérite bien ce personnage, le plus farfelu de la soirée.

Janine Sutto garde toute sa forme; magistralement, elle maîtrise le genre boulevardier, si décrié et pourtant si épuisant. Quoique du côté acrobatique, on l'ait menagée, elle doit survenir à tout moment. A chacune de ses apparitions, elle traîne derrière elle un soupçon de grâce magique. Sans faire injure au reste de la distribution, quand elle est absente de la scène, on l'attend.

Au terme d'une imposante série de rôles "vieille fille folle" tant à la scène qu'à l'écran, Janine Sutto semble s'être faite une seconde personnalité de ce type de personnage. Cette fois-ci, elle s'écarte légèrement de cette fille - sa vieille fille, elle est intelligente - et royalement. D'un bout à l'autre, elle manoeuvre l'action que sa présence a déclenchée. Cela avec le sourire, le piquant et l'éclat qu'on lui sait répandre partout où elle joue.

Georges Carrère dirige cette mécanique minutieuse réglée du lever de rideau au coup de chapeau final. Collaborateur précieux

mais caché. Pierre Beliveau l'assiste dans son travail de coulisses.

Je n'en dirai pas plus; je souhaite seulement que vous n'appartenez pas à la légion des puristes étroits qui méprisent le boulevard et le théâtre comique en général. A ces gens, Georges Carrère conseille de relire - ou de lire - Molière.

Quant au critique, pour ce qu'il vaut, il n'a rien à reprocher ni au texte, ni au metteur en scène, ni aux acteurs. Pour sa part, il a ri plus qu'à son tour et vous conseille de suivre son exemple. Après tout, tout ce que vous risquez, c'est de passer une excellente soirée.

### NOMINATION



MME MIREILLE MONGRAIN

Camille LeBon, agent O'Keefe est heureux d'annoncer la nomination de Mme Mireille Mongrain au poste de responsable de la Mise en Marché des produits de la Brasserie O'Keefe.

Native de Shawinigan, elle occupait auparavant le poste de chef de Bureau. Mme Mongrain partagera ses nouvelles fonctions avec M. Yves Gaudet, Gérant des Ventes à l'Agence Camille LeBon Inc.

La nomination d'une femme à ce poste représente une innovation dans l'industrie de la bière en Mauricie.

Toute l'équipe O'Keefe se joint à Mme Mongrain pour lui souhaiter bonne chance dans ses nouvelles fonctions.

## Evasion P.A.GOUIN-CHLN

### à Shawinigan-Sud en fin de semaine

(Claude Loranger)

En fin de semaine le club de golf Shawinigan-Sud sera pris d'assaut par les golfeurs mauriciens dans le cadre au tournoi "EVASION PAG-CHLN". Les quelques 550 golfeurs en auront pour leur argent à cette classique de golf. La maison P.A. Gouin sous la maîtrise de Robert Beaudry et le poste de radio Chln avec Maurice Bourget en tête mettent le "paquet" pour asperger les golfeurs de cadeaux-souvenirs. Tout en permettant aux laborieux de s'amuser follement! Les champions défendants Céline Renaud (elle est la championne junior du Québec) et Roméo Gervais vont défendre leur couronne. Les Jean Robillard, Robert Feury et Cie travaillent comme de p'tits nègres depuis une couple de semaines en marge de ce tournoi de golf. Ils s'attendent à un succès "fou". Tous les meilleurs golfeurs de la Mauricie vont converger vers le club de golf Shawinigan-Sud, en fin de semaine. Plusieurs artistes du "labourage" sauteront dans le Royaume de Jojo. Attention aux trappes de sable Sylvain C...



## Croisière sur le St-Laurent

Bienvenue à Bord du M/S Jacques-Cartier

Départ: 10:00 Lac St-Pierre \$2.50  
2:00 Champlain - Batiscan \$3.00  
20:00 "Croisière du Capitaine" \$3.00  
(Orchestre vendredi - Samedi - dimanche \$3.50)

CAPT. LUC HARVEY — 375-3000 N.B.: Att. spéciale aux groupes  
C.P. 64 TROIS-RIVIERES

## L'énergie la plus propre

De toutes les formes d'énergie actuellement en exploitation sur une grande échelle, l'électricité est la plus propre.

Qu'elle soit propre à l'usage, c'est indéniable... et très important. Là où on l'utilise, c'est aussi là où on vit.

Quant à sa production, nous avons le souci de procéder aussi proprement que possible. C'est l'une des raisons pour lesquelles nous préférons tirer l'électricité de nos ressources hydrauliques.

Nous savons que la qualité de la vie humaine est reliée à la qualité de l'environnement.

Utilisée à bon escient, une énergie propre est un facteur de qualité de vie.

On est  
HydrQuébécois

## Le manoir De Tonnancour

# CONSTRUIT AVEC DES PIERRES DE FRANCE

Peu de Trifluviens le connaissent. Il dresse sa façade grise, anonyme et pourtant si caractéristique à l'entrée de la rue des Ursulines. Plus personne ne l'habite; l'intérieur, en apparence délabré, rebute les rares visiteurs. L'énorme édifice embarrasse ses propriétaires: qu'advient-il de cet immeuble colossal que tous, sauf quelques passionnés d'Histoire, semblent dédaigner.

par Pierre Bellemare

Pourtant, il y a deux siècles, ce manoir faisait l'envie de tous les résidents des Trois-Rivières. Vingt cinq personnes y vivaient à l'aise. La maison comporte six planchers, une vaste cave, trois étages et deux greniers.

On ignore qui a édifié ces murs de 3 pieds d'épaisseur. On ne sait quand, ni pour qui le manoir fut construit. Certains prétendent que ses fondations remontent à l'année 1694. D'autres, plus prudents, rajeunissent le monument qui, à leur avis, daterait des premières années du XVIII<sup>ème</sup> siècle. Chose certaine, lorsque le sieur de Tonnancour en fit l'acquisition en 1738 le manoir existait déjà depuis de nombreuses années.

En 1738, le blason des Tonnancour était respecté de tous. Le premier du nom, Jean Baptiste, vint à Québec dès 1626. Il demeura en sol canadien pendant l'occupation britannique. On atteste sa présence aux Trois-Rivières, dès 1633, ce qui en fait un trifluvien plus ancien que sa ville. Il y mourut en 1681, titulaire d'un titre de noblesse depuis 1668. Ce titre héréditaire, c'est René Godefroy de Tonnancour qui le détenait en 1738.

René de Tonnancour savait se faire respecter. Il possédait une ample fortune, des terres, dont la seigneurie de Pointe-du-Lac. Il faisait frapper de la vaisselle d'argent à ses armes. Il fut choisi plus d'une fois pour exercer diverses charges; l'Eglise appréciait ses services. La tradition rapporte qu'il recevait beaucoup; les fous de son manoir ont dû bourdonner d'activité pendant que le Seigneur rendait la justice ou présidait des fêtes, dans les salons. Fidèle à la France le temps que cette dernière tint le pays, notre aristocrate bourgeois servit aussi fidèlement la couronne britannique: il aurait joué un rôle de tout premier plan lors de l'occupation américaine.

De Tonnancour mourut à la fin du siècle. Ses héritiers paraissent avoir connu des difficultés financières car ils vendirent le château au juge Brassard Descheneaux, et cela dès 1795.

A la mort du magistrat, en 1802, l'édifice passa entre les mains de la couronne britannique.

Londres maintenait une garnison aux Trois-Rivières. Le manoir, converti en caserne, abrita les soldats, jusqu'en 1822.

A cette date, et à l'instigation de Mgr Plessis, évêque de Québec, l'Eglise en devint la propriétaire. Au début du XIX<sup>ème</sup> siècle, Trois-Rivières ne possédait qu'un seul temple paroissial; il datait de 1714 et s'élevait à l'angle des rues Bonaventure et Notre-Dame, là où s'élève aujourd'hui une statue du Sacré-Coeur. Notre manoir, tout proche, servit de presbytère au curé desservant cette église. En 1852, le curé, Thomas Cooke, monte en grade: il devint évêque. Et le manoir d'abord simple presbytère peut s'enorgueillir du titre d'évêché. En 1874, lors de la construction de la cathédrale et de l'évêché actuel, un partage des pouvoirs est opéré entre la cathédrale et la paroisse: notre vieille maison retombe dans son état premier de presbytère. L'église paroissiale disparut lors de l'incendie du 22 juin 1908.

Mais, déjà, en 1902, notre demeure seigneuriale avait changé de propriétaire. Mgr Cloutier, désireux d'installer des communautés religieuses aux Trois-Rivières, offrit l'édifice aux Filles de Jésus. Ces dernières sautèrent sur l'occasion: dès 1902, elles s'installaient au manoir. En 1903, elles fondaient le "Jardin de l'Enfance" et commençaient à exercer leurs activités enseignantes. Bientôt, la demeure des Tonnancour ne leur suffit plus et elles ajoutèrent les annexes dont il subsiste encore des parties. Le manoir, vieille construction, inspirait guère confiance, elles craignaient le feu. Peu à peu, le lieu fut délaissé; servant de plus en plus de remise, de moins en moins de résidence.

En 1966, il fut décidé de déménager le Jardin de l'Enfance au Cap-la-Madeleine, dans un autre immeuble appartenant aux Religieuses et appelé "Val-Marie". Quant à l'annexe la plus ancienne et au manoir, on résolut de les mettre à bas, pour dégager le terrain. Le gouvernement québécois fut mis au courant de ce projet. La commission des monuments historiques éria "hola!", mit son veto et déclara l'immeuble "monument historique". Les religieuses n'avaient même plus le droit de

Signe de l'opulence d'une grande famille aristocratique, ce plat d'argent, frappé aux armes des De Tonnancour est attribué à l'orfèvre Paul Lambert (1691-1749). Il est con-

servé, avec d'autres pièces de l'argenterie de nos seigneurs trifluviens, au musée d'Art de Détroit (Michigan) (Photo, courtoisie de M. Conrad Godin)

l'entretenir, il fallait retirer l'eau, l'électricité, tout système de chauffage; les religieuses se contentent d'en dégager certains appartements, de nettoyer quelques murs et de faire disparaître certaines installations non historiques, comme les fournaies, vestiges du système de chauffage.

Depuis que Québec a été l'interdit sur le vénérable édifice, il s'est écoulé presque 8 ans. L'édifice se dégrade quelque peu; les pigeons y nichent. Mais les murs sont épais, il pourraient défier le temps. Les religieuses qui déjà craindraient de payer la note, élevée elles n'en doutent pas, de la démolition, ne veulent absolument pas participer financièrement à une reconstruction de l'édifice. Elles évaluent même le coût de restauration à plus d'un million. M. Conrad Godin semble moins pessimiste, selon lui, entre les mains d'un restaurateur intelligent, \$350,000.00 suffiraient amplement à redonner à notre manoir sa personnalité du dix-huitième siècle. "Mais il ne s'agirait pas d'une reconstruction, comme au manoir de Niverville; de ce monument, il subsiste à peine les murs, et les travaux ont coûté 7 fois la somme prévue à l'origine. Le résultat: un édifice étrange, peu solide, qui ressemble de loin au

manoir original et serait plutôt une concrétisation de l'idée, qu'au ministère, on s'en faisait. J'espère que le manoir de Tonnancour ne servira pas de aussi coûteux et inutile champ d'essai pour les restaurateurs en mal d'expérience."

Au dire de fonctionnaires de la Commission des Monuments historiques qui ont visité le manoir, ce dernier conserve grosso modo ses divisions intérieures originelles. Sous les prélatés et les parquets plus récents, derrière le papier peint ajouté au siècle dernier, on retrouverait les planchers et les murs tels que René de Tonnancour les connut. Un expert va jusqu'à déclarer que Trois-Rivières tient là une des maisons coloniales les mieux conservées en Amérique du Nord.

Au Ministère des Affaires Culturelles, M. Michel Giroux, directeur régional, nous répond que la question a été sérieusement examinée lors de réunions de travail. Il la qualifie de "complexe" car elle engage la responsabilité de plusieurs services au niveau de la propriété privée et des gouvernements, provincial et municipal. De toutes façons, avant qu'on prenne quelque décision que ce soit dans l'ordre des réalisations pratiques, il faudra attendre que soit

terminé l'inventaire de nos richesses culturelles et historiques actuellement en cours. Cela sans compter les études particulières, les recommandations au Ministère, etc... Certains pensent que les travaux pourraient débiter aux Calendes Grecques. De toutes façons, nous devons

patiemment attendre les décisions de Québec. Le statut du manoir met tous les atouts entre les mains du Ministère des Affaires Culturelles. Personne n'y peut rien faire sans lui demander l'autorisation. Pas même y planter un clou.

Pierre Bellemare

## La rue des Ursulines au 18<sup>ème</sup> siècle



La rue des Ursulines au XVIII<sup>ème</sup> siècle. Remarquez le couvent des Ursulines, à l'avant-plan. Plus loin l'église et le couvent des Récollets. A l'arrière, le clocher du temple paroissial. (Photo Courtoisie de M. Conrad Godin)



455 CÔTE RICHELIEU  
rue voisine du Centre d'Achats  
de Trois-Rivières-Ouest.

## Prix Spéciaux

Pour groupes ou organisations

Age d'Or .50 la partie  
Adultes .75 pour 18 trous  
Enfants .50

Lundi au Vendredi enfants seulement  
1hre à 5hres  
1.00 vous jouez tout l'après-midi

**aussi pour Enfants**

Du lundi au vendredi 3 parties pour 1.00

## PRIX DE PARTICIPATION

Gagnez une bicyclette 10 vitesses

Le 16 juillet à 9 hres p.m.

Liqueur: coke, sprite, orange, chips

Un guide  
de  
protection  
pour les  
jardins

La nouvelle édition du Guide de protection du jardin domestique, préparée par M. J.-L. Sauvageau, agronome-entomologiste à la division de la Défense des cultures du ministère de l'Agriculture du Québec, sera disponible sous peu.

Dans cette brochure, M. Sauvageau propose aux jardiniers amateurs différentes façons de venir à bout des ennemis des cultures domestiques. Pour chacun d'entre eux, ou pour chaque type de culture, il recommande le produit approprié et donne des conseils sur son utilisation.

On y trouve ce qu'il faut pour prendre soin de ses légumes et de ses petits fruits, des arbres fruitiers ou d'ornementation, des plantes ornementales et des pelouses. On y apprend de plus comment se débarrasser de l'herbe à puce et des souches.

M. Sauvageau choisit des produits facilement accessibles et conformes aux plus récentes recommandations du Conseil des productions végétales du Québec.

## Santé et Chiropratique

### La dépression nerveuse

La dépression nerveuse fatigue chronique, nervosité. La cause principale de ces troubles du système nerveux est le surmenage physique et psychique.

L'individu qui travaille soixante heures par semaine régulièrement, ne peut résister longtemps, même s'il a vingt-cinq ans et pèse deux cents livres. Une bonne journée, il se sentira vidé, affaibli, ne pourra rien faire. On dira qu'il a fait une dépression nerveuse.

La mère de famille qui a des enfants en bas âge, qui les nourrit, les habille, les soigne le jour comme la nuit et en plus voit à l'entretien de la maison, ne peut résister bien longtemps; à moins d'avoir une constitution bien exceptionnelle. Elle a besoin d'aide du mari, d'accessoires électriques et d'une femme de ménage. Si elle doit tout faire, elle devient tendue, irritable, pleure sans raison; et si ça se prolonge, elle se sentira faible, sans entrain, toujours fatiguée.

Comment peut-on remonter la côte de la santé? Il faut recourir aux soins physiques naturels qui influenceront très positivement les mécanismes psychophy-



siologiques. Le traitement chiropratique en rebalçant les systèmes osseux et musculaires procure une détente naturelle.

Normalement en dedans de deux semaines, l'appétit revient, le patient se sent calme et renforcé rapidement. Entre un et deux mois de traitements suffisent dans la majorité des cas pour que le malade reprenne ses activités régulières. Pour compléter son traitement, votre chiropraticien vous suggérera les moyens de rebalancer votre vie et garder une bonne santé physique et mentale.

P.S. Presque tous les plans d'assurance maladie défraient presque à 100 pourcent les soins chiropratiques.

Pour renseignements: Ecrivez ou téléphonez à:

Dr Guy Hains, Chiropraticien

141 Bonaventure

Trois-Rivières

Tél. 375-5600

# B. MOREL INC.

## Marché aux Denrées



Gaby Deshaies, Prop.

ETAL 2 - 1650, St-Philippe - Tél.: 376-3567  
(Ouvert 6 jours par semaine)

60 pieds de Comptoirs réfrigérés

AVIS à nos clients  
Notre commerce  
sera fermé  
du 15 au 29 juillet  
pour vacances

## Boeuf Bouvillon

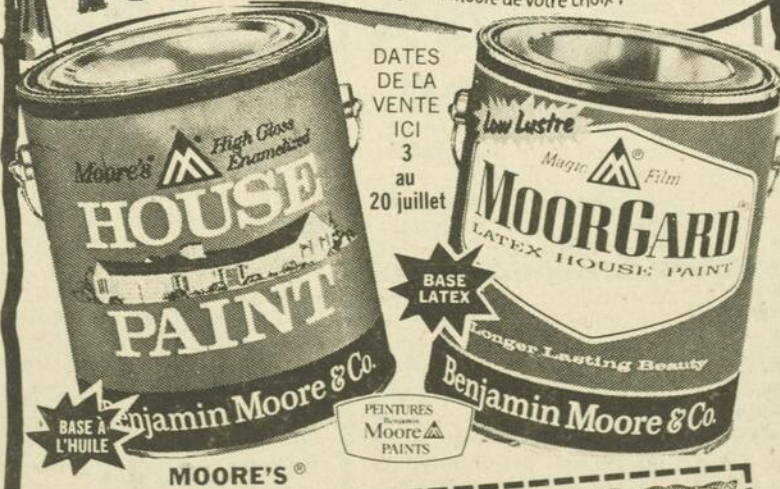
Viande de Choix A-1 Rouge

Boeuf haché 3 lb <b>2.25</b>	Bacon fumé naturel lb <b>.89</b>
Bologne Camo lb <b>.65</b>	Steak dans la palette Pour charbon de bois lb <b>1.09</b>
B.B.Q. Cat. A 3 à 4 lb lb <b>.59</b>	Jambon cottage roll lb <b>.99</b>
Rôti boeuf dans la palette lb <b>.89</b>	Saucisses fabrication maison lb <b>.69</b>

Spécialité: Viande pour congélateur

## OFFRE SPÉCIALE

25% de PLUS POUR VOTRE DOLLAR.  
Pour chaque gallon de Moore's House Paint ou de MoorGard Latex House Paint acheté - vous recevrez une (1) pinte extra - de la peinture Benjamin Moore de votre choix!



DATES DE LA VENTE ICI 3 au 20 juillet

BASE LATEX

BASE L'HUILE

PEINTURES Moore PAINTS

MOORE'S®

## House Paint

FINI ÉMAILLÉ D'EXTÉRIEUR

- Pour déclin, portes et boiseries.
- Couvre d'une seule couche la plupart des surfaces.
- Grande durabilité et rétention de lustre.

## MOOR GARD®

PEINTURE À MAISONS FINI SATINÉ LATEX

- Application facile - séchage rapide.
- Résiste au cloquage, gaz et mildiou.
- Couleurs toujours propres et éclatantes.

DONNEZ CE COUPON À ...

CE COUPON DOIT ACCOMPAGNER L'ACHAT.

**Coupon d'offre spéciale**

J'ai acheté \_\_\_\_\_ gallons de:  
 Moore's HOUSE PAINT et reçu en prime \_\_\_\_\_ gals. \_\_\_\_\_ ptes.  
 MoorGard

NOM \_\_\_\_\_  
 ADRESSE \_\_\_\_\_  
 VILLE \_\_\_\_\_ PROV. \_\_\_\_\_

L'OFFRE EXPIRE \_\_\_\_\_

NON VALABLE EN ARGENT. PEINTURES Moore PAINTS

PEINTURES & DECOR

Colonial

1376 rue Hart 374-6687 Trois-Rivières



# LES LEGUMES D'ETE

L'été est la saison des légumes frais, mais elle est brève au

Canada. Il faut donc en profiter le plus possible et la ménagère devrait essayer de servir un légume différent ou nouveau chaque jour.

De plus, les légumes ne poussent pas tous en même temps d'une extrémité à l'autre du pays. C'est pourquoi on ne les trouve

pas partout sur les marchés en même temps. Ainsi, les asperges et les épinards, deux des légumes les plus hâtifs, apparaissent-ils vers la fin d'avril sur le littoral du Pacifique et, un peu plus tard sur les autres marchés.



**Camelots demandés**

**376-3007**



## Ménage neuf 1974

### À VENDRE

STYLE ESPAGNOL

Ce ménage comprend: 1 réfrigérateur sans vivre 15 pi. cu, 1 cuisinière De Luxe automatique McClary, lessiveuse automatique McClary, 1 sècheuse. Mobilier chambre style espagnol; bureau 74 po. commode, garde-robes, lit 4 x 6, 1 sommier caisse, 1 matelas, 2 lampes de bureau, "Terre des Hommes", mobilier cuisine 5 mcx avec bouquet de fleurs. Mobilier salon 2 mcx style espagnol. Table de centre, table de bout, lampe.

TRES BELLE VALEUR **\$1,895.00**

ENTREPOSAGE GRATUIT AUCUN COMPTANT  
RENSEIGNEMENT: 375-8453 TROIS-RIVIERES  
DE 10 HEURES A.M. A 5 HEURES P.M.

Viennent ensuite les haricots, les pois, les carottes, les betteraves. Le blé d'Inde, le brocoli, les choux-fleurs et les choux abondent un peu plus tard en saison. Tout l'été, cependant, les marchés regorgent de laitue, de radis, de concombres et d'autres légumes à salade.

Les légumes frais se préparent et cuisent en un rien de temps. Ils ont une saveur des plus délicates. Ils sont de plus une excellente source de matières minérales et de vitamines.

# AU ROI DU POULET



1712 St-François-Xavier Trois-Rivières

Livraison et Comptoir

**375-1651**

AU COMPTOIR SEULEMENT



1/4 de Poulet **1.39**  
Choix du Chef

**Hé ! LES AMIS**

avec \$3.00 d'achat et plus

Vous recevrez la rondelle officielle des Flyers avec l'emblème Coupe Stanley 1973-1974.

Rondelle exclusive au Québec

Poulet servi par le maître rotisseur (Georges)

Visitez notre cuisine en tout temps

Phi 2 Bos 3  
Phi 3 Bos 2  
Phi 4 Bos 1  
Phi 4 Bos 2  
Phi 1 Bos 5  
Phi 1 Bos 0



Jeudi, vendredi, samedi, les 4, 5 et 6 juillet

L'Association des hommes d'affaires du Centre de Trois-Rivières inc....

Fête à sa manière le

**340e ANNIVERSAIRE**

de fondation de Trois-Rivières

à cette occasion

**7,000**  
**Billets**  
DE Baseball  
**GRATUITS**

seront distribués chez les marchands présentant cette affiche.

QUANTITE LIMITEE PAR MARCHAND

**SOIREE**

Carré des Forges

Samedi, le 6 juillet 1974 — 8 h. p.m.

Québec vs Les Aigles

Conservez votre billet: de nombreux prix de présence seront tirés

Admission Générale N° 10

Samedi soir le 6 juillet au Stade de Baseball

**Tirage du Gros Lot**

Pendant ces 3 jours, 4, 5, 6 juillet, exigez gratuitement votre coupon "SUPER-PROMOTION" et le déposer dans la boîte du marchand.

Ne peuvent participer au tirage du gros lot les marchands membres de l'Association et les membres de leur famille immédiate. La présence du gagnant n'est pas requise lors du tirage.

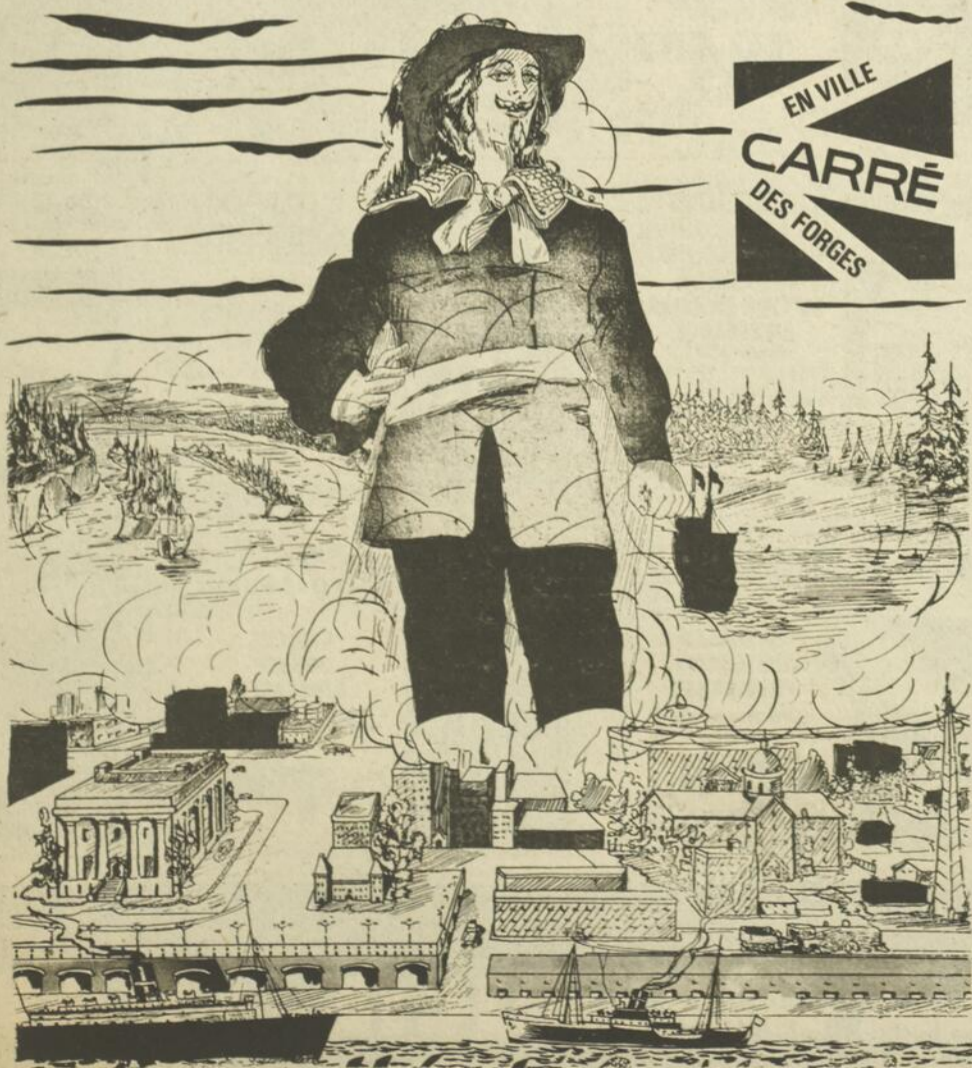
**SUPER PROMOTION**



Nom .....

Tél. ....

P.S.: Les employés à l'intérieur de leur propre magasin n'ont pas le droit d'y participer.



EN VILLE  
**CARRÉ**  
DES FORGES



# COUPONS SALES

EN VENTE du 3 au 6  
TANT QU'IL EN RESTE



<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>SOULIERS DE TENNIS POUR GARÇONS</b> Pointures 3-6 Notre prix de liste 2.76 la paire</p> <p>AVEC COUPON <b>184</b> la paire</p> <p>LIMITE 3 K-1 <b>ÉPARGNEZ 92¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>SHORTS À ENFILER POUR DAMES</b> Nylon extensible Notre prix de liste 3.44 chacun</p> <p>AVEC COUPON <b>244</b> chacun</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 100¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>LÉGERS CORSAGES D'ÉTÉ</b> Notre prix de liste 2.47 chacun</p> <p>AVEC COUPON <b>172</b> chacun</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 75¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>SERVIETTES DE PLAGE IMPRIMÉES</b> Dim. approx. 30 x 60" Notre prix de liste 2.94 chacune</p> <p>AVEC COUPON <b>233</b> chacune</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 61¢</b></p>	<p><b>Kmart</b></p>
<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>PLAQUE DE MOUSSE BLANCHE</b> Dim. approx. 60 x 24 x 2" Notre prix de liste 2.97 chacune</p> <p>AVEC COUPON <b>237</b> chacune</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 60¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>DRAP ÉPONGE IMPRIMÉ POUR LE BAIN</b> Dim. approx. 28 x 58" Notre prix de liste 2.97 chacun</p> <p>AVEC COUPON <b>223</b> chacun</p> <p>LIMITE 3 K-1 <b>ÉPARGNEZ 74¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>COUVERTURES KRESFAIR</b> Dim. approx. 72 x 84" Notre prix de liste 5.94 chacune</p> <p>AVEC COUPON <b>494</b> chacune</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 100¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>OREILLER "RÉVERIE"</b> Notre prix de liste 3.47 chacun</p> <p>AVEC COUPON <b>266</b> chacun</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 81¢</b></p>	<p><b>Kmart</b></p>
<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>BLOUSON POUR HOMMES TAFFETAS</b> 100% NYLON Notre prix de liste 5.76 chacun</p> <p>AVEC COUPON <b>376</b> chacun</p> <p>LIMITE 1 K-1 <b>ÉPARGNEZ 200¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>ENSEMBLE WILSON 7 PIÈCES POUR LE GOLF</b> pour droitier ou gaucher Notre prix de liste 89.97 l'ensemble</p> <p>AVEC COUPON <b>79.97</b> l'ensemble</p> <p>LIMITE 1 K-1 <b>ÉPARGNEZ 1000¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>CANOT 12 PIEDS EN ALUMINIUM</b> Notre prix de liste 199.97 chacun</p> <p>AVEC COUPON <b>184.97</b> chacun</p> <p>LIMITE 1 K-1 <b>ÉPARGNEZ 1500¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>SAC de COUCHAGE "ROI DES MONTAGNES"</b> Dim. fini, approx. 34 x 78" Notre prix de liste 13.97 chacun</p> <p>AVEC COUPON <b>9.97</b> chacun</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 400¢</b></p>	<p><b>Kmart</b></p>
<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>GLACIÈRE DURABOND GRAND FORMAT</b> Dim. approx. 31 1/2 x 22 1/2 x 12 1/4" Notre prix de liste 13.98 chacune</p> <p>AVEC COUPON <b>11.88</b> chacune</p> <p>LIMITE 1 K-1 <b>ÉPARGNEZ 200¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>MOCASSINS POUR HOMMES</b> Pointures 7 à 11 Notre prix de liste 3.97 la paire</p> <p>AVEC COUPON <b>2.82</b> la paire</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 115¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>COUTEAUX À BIFTECK EN ACIER INOXYDABLE</b> Ensemble de 6 Notre prix de liste 5.44 l'ensemble</p> <p>AVEC COUPON <b>3.44</b> l'ensemble</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 200¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>ENSEMBLE D'ACCESSOIRES DE CUISINE 7 PIÈCES</b> Notre prix de liste 4.97 l'ensemble</p> <p>AVEC COUPON <b>3.97</b> l'ensemble</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 100¢</b></p>	<p><b>Kmart</b></p>
<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>MARCHETTE WALKER POUR BÉBÉ</b> Notre prix de liste 12.99 chacune</p> <p>AVEC COUPON <b>9.99</b> chacune</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 300¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>MIROIRS MURAUX À BORDURE SCULPTÉE</b> Dim. approx. 16 x 19"; diam. 19"; ovale 15 x 18" Notre prix de liste 5.99 chacun</p> <p>AVEC COUPON <b>4.99</b> chacun</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 100¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>SANDALES D'EXERCICE POUR DAMES</b> Pointures assorties Notre prix de liste 3.76 la paire</p> <p>AVEC COUPON <b>2.76</b> la pr.</p> <p>LIMITE 2 K-1 <b>ÉPARGNEZ 100¢</b></p>	<p><b>Kmart COUPON À DÉCOUPER</b></p> <p><b>HIBACHI DOUBLE AJUSTABLE</b> Dim. approx. 10 x 20" Notre prix de liste 14.99 chacun</p> <p>AVEC COUPON <b>11.99</b> chacun</p> <p>LIMITE 1 K-1 <b>ÉPARGNEZ 300¢</b></p>	<p><b>Kmart</b></p>

1, PLAZA DE LA MAURICIE, SHAWINIGAN

# VENTE DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER

## VÊTEMENT MONDIAL Ltée

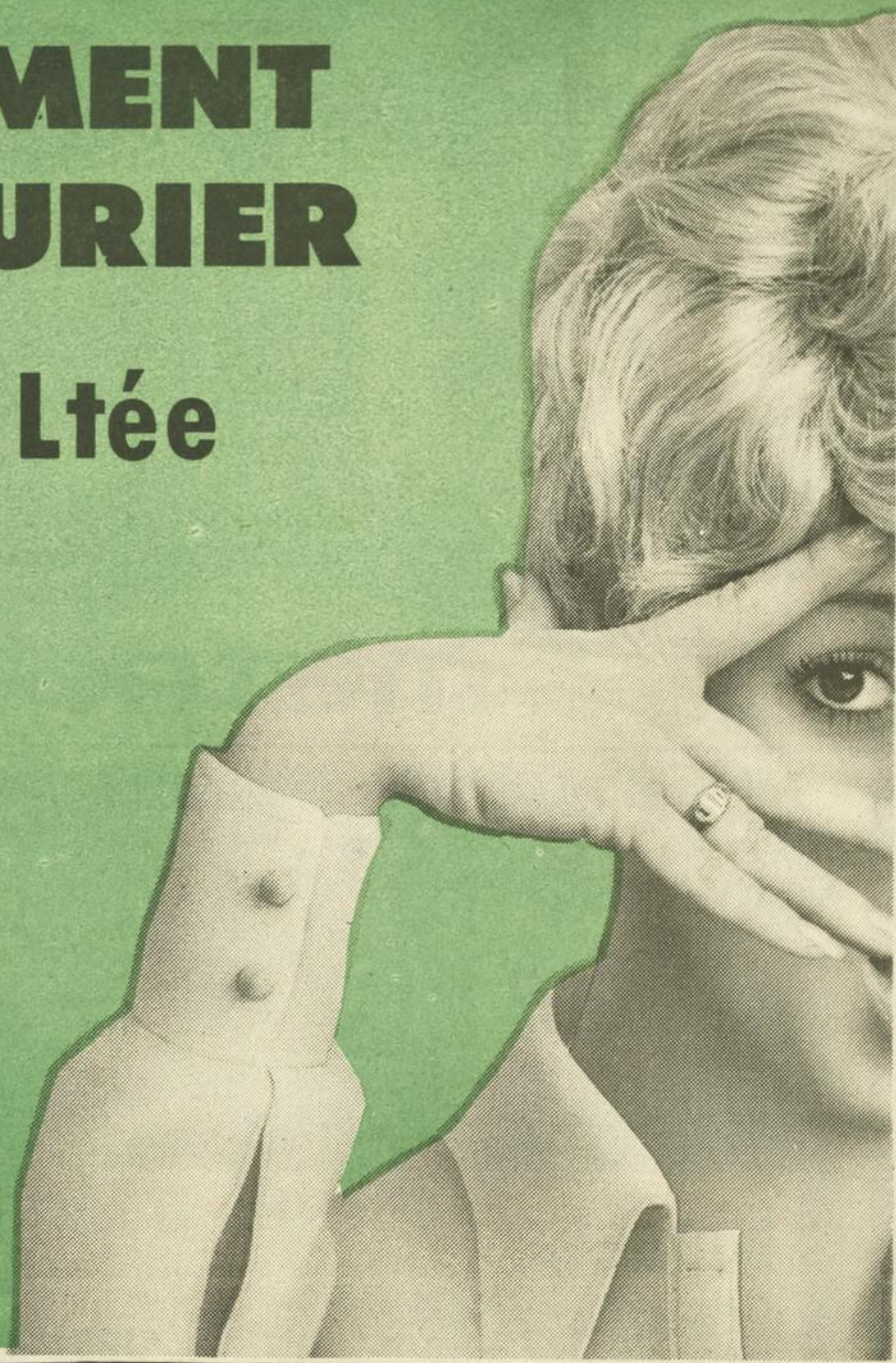
165 Ste-Madeleine, Cap

### 3 Jours Seulement

Judi	Vendredi	Samedi
4 juillet	5 juillet	6 juillet
9h 30 à 9h	9h 30 à 9h	9h 30 à 5 h

Toute la marchandise est réduite de

# 50% à 75%



### Vestons Sport d'été

Pour hommes  
à carreaux ou unis  
34 à 44  
Rég. 49.50 SPECIAL

## 22<sup>50</sup>

### Habits pour hommes

à carreaux ou unis  
34 à 44  
Rég. 69.50 SPECIAL

## 32<sup>50</sup>

### Chemises à manches courtes

Très beau choix  
GR. 14 à 17½

## 3 pour 10<sup>00</sup>

### Jeans pour hommes

couleurs ass.  
GR. 28 à 36 SPECIAL

## 6<sup>75</sup>

### Coupe vent en denim

34 - 46  
Pour hommes SPECIAL

## 6<sup>75</sup>

### Halter Top

pour dames  
couleurs assorties

SPECIAL **1<sup>00</sup>** chaque

### Coupe-Vent

NYLON TAFFETAS  
pour dames  
couleurs assorties

SPECIAL **3<sup>00</sup>**

### Chandail UNI OU AVEC MOTIF

POUR HOMMES  
collet en U ou au cou S. M. L. XL

manches courtes  
SPECIAL

## 3<sup>00</sup>

manches longues  
SPECIAL

## 4<sup>00</sup>

### Très gros assortiment de Vêtements

pour hommes, dames enfants tels que:

**Costumes de bain, shorts  
T-Shirts etc.**

**quantité  
limitée**



**METRO**

**Vos 3 voi**

**Marché Métro  
St-Louis**

**1636 de L'Eglise T.-R.**

**376-3761**

**Marché  
Johé**

**1032 de-Ju**

**Fruits et Légumes**



**Bleuets**

frais New-Jersey  
Cat. Can. No 1

bte chop. **.59**

**Cerises Bing**

sucrées juteuses  
Washington Cat. Can. No 1

lb **.78**

**Radis frais**

Produit du Québec

paq. **.19**

**Prunes**

"SANTA ROSA"  
sucrées juteuses Californie  
Cat. Can. No 1

2 lb **.79**

**Fèves jaunes**

fraîches tendres E.U.

lb **.39**

**CRISTAUX PRESIDENT**  
Cristaux à saveur d'orange Limonade rosée.  
orange et pamplemousse, raisins. env. 3.4 oz.

**.14**



**Juillet Mo**

**RABAIS ECLAIRS**

**SAVON EN POUDRE 1.99**  
Duz. bte 3.7 lb

**POUDING NESTLE .37**  
Saveurs ass. bte 15.5 oz.

**OLIVES MANZANILLA .79**  
Farcies McLaren, bocal 12 oz.

**AMPOULES G.E. 2.89**  
40.60, 100 Watts, paquet 2s

**JUS D'ORANGES .83**  
Réfrigéré FBI cruche 64 oz.

**NOURITURE TENDRE .59**  
Puss N Boots, bte 12 oz.  
pour chats saveurs assorties.

**JAMBON MAPLE LEAF 1.89**  
bte 1 lb

**PAIN DE VIANDE .79**  
Bovril, bte 12 oz.

**NETTOYEUR SPIC SPAN .89**  
P.P. .99 bte 2.8 lb

**BISCUITS FEUILLES D'ERABLE .67**  
David, paquet 16 oz.

**TARTES MEILLEUR 2/.89**  
(10 variétés) 22 et 20 oz.

**PRIX**

**RIZ FRIT**  
poulet, ou pilaf, bte 12 oz.

**KETCHUP HEINZ**  
Btl 20 oz.

**JUS TOMATES**  
Canada de Fantaisie, bte 9

**APPRET A SALD**  
Miracle Whip Kraft, bocal 16

**ALIMENTS POU**  
Gerber, pêches et autres

**SERVIETTES SA**  
Confidets bte 12s

**BEURRE D'ARA**  
Kraft, crémeux, bocal 32 z

**FROMAGE KRA**  
tranchés ind. paquet 2 lbs

**FROMAGE MOZ**

**DEODORANT M**  
aérosol 7 oz.

**SHAMPOOING**  
protéiné, oeufs, ou doré

# oisins Métro

**Marché Métro**  
**St Hébert**  
 103 Ste-Julie T.-R.  
 374-2457

**Marché Métro**  
**Victoria**  
 374-4619  
 1579 Lavolette Trois-Rivières  
 Georges E Charette Jean-Maurice Charette



Bas Prix en vigueur semaine du  
**du 1er au 6 juil.**

Nous nous réservons le droit de limiter les Quantités

**SAVON QUIDE**  
 Billes 24 oz.  
**69**  
**les Salades**

**KIK COLA**  
 Btle 30 onces  
**5/1.00**

**Boeuf Mérite**  
*Viande de Qualité*  
 CATÉGORIE CANADA No 1 RUBAN ROUGE



**Jambon Buffet**  
 "Mérite" prêt-à-servir  
 2 à 3 lb  
 lb **1.39**

**Poulets congelés**  
 "Chanteclerc"  
 Canada Cat. A  
 6 à 7 lb  
 lb **.69**

**Saucisses fumées**  
 "Mérite"  
 1 lb  
 lb **.69**

**Tourtière**  
 "Mérite"  
 16 on.  
**1.03**

**Gigot d'Agneau**  
 Importé Nouvelle-Zélande  
 4 à 6 lb  
 lb **1.29**

**PRIX MIQUÉS**

IT	<b>.43</b>
UP HE	<b>.55</b>
MATES	<b>.25</b>
T A SAL	<b>.58</b>
TS POUR	<b>.17</b>
TTES SA	<b>.58</b>
E D'AR	<b>1.39</b>
GE KRA	<b>2.09</b>
LLA	<b>.71</b>
O	<b>.79</b>
RO	<b>1.09</b>

**BAS PRIX METRO**

<b>PAPIER TOILETTE</b> Royal, ass. ou blanc, paquet 4 roul.	<b>.76</b>
<b>PAPIER MOUCHOIR</b> Facelle Moderne, bte 200s	<b>.45</b>
<b>COUCHES FLUSH A BYE</b> Petites paquet 60s	<b>2.49</b>
Méd. paquet 60s	<b>2.79</b>
Grandes paquet 60s	<b>2.89</b>
<b>HUILE POUR BEBE</b> Johnson, btle 9 oz.	<b>1.13</b>
<b>PANSEMENTS JOHNSON</b> Band Aid, bte 60s	<b>.97</b>
<b>EPINGLES A LINGE</b> Mégantic, 5 douzaines	<b>.89</b>
<b>SPRAY'N WASH</b> Aérsol 16 oz.	<b>1.17</b>
<b>VINAIGRETTE ITALIENNE</b> Kraft, basses calories, btle 8 oz.	<b>.35</b>
<b>APPRET A SALADE</b> Catalina Kraft, btle 8 oz.	<b>.45</b>
<b>CHEEZ WHIZ KRAFT</b> Kraft, bocal 8 oz.	<b>.60</b>

# L'ASSOCIATION DES COUREURS EN CANOT PREND

## LE TAUREAU PAR LES CORNES ...

par Claude Loranger

J'ai assisté la semaine dernière à la conférence de presse de l'Ass. des coureurs en canots de la Mauricie, au club Canipeo. Un "paquet" de bonnes nouvelles ont été annoncées à la presse sportive. J'ai noté dans le visage (très correct) de l'équipe René Lemaire que l'optimisme regnait. C'est compréhensible! Le sport du canotage dont le "berceau" est la Mauricie (au Québec tout entier) aura 15 courses (officielles) cette année comparativement à seulement deux l'an passé. Cette amélioration, au chapitre des compétitions, est due à cent pour cent à une "poignée" de bénévoles dirigée par le dynamique René Lemaire. Ils ont pris le taureau par les cornes pour donner le coup de barre afin de redorer le blason du sport du canotage qui a vécu des jours sombres depuis les dernières années. Ne reculons pas en arrière. Il faut parler du présent et de l'avenir. C'est de très bon augure. "Depuis l'automne dernier, toute une équipe a travaillé sans relâche afin de pouvoir restructurer le sport du canotage chez

nous. Et, aujourd'hui, on présente sur un plateau d'argent la cédule de 15 courses pour la saison. On est fier de dire que le sport du canotage reprend du poil de la bête. Tous les week-end, des compétitions ont été organisées par notre mouvement. Il va sans dire que la classique internationale en septembre sera le "clou" de la saison. En attendant, nos tenaces avironneurs auront du pain sur la planche à toutes les fins de semaine. C'est important ... autant pour le compétiteur que le spectateur. Tout le monde est dans le bain ..." a admis Lemaire, président de l'ACCQ. Depuis le 9 juin, des compétitions sont organisées durant les fins de semaine. D'autres classiques permettront aux avironneurs qui sont légion en Mauricie de tenter de battre contre la montre. Dimanche prochain, on innovera en offrant au club Nautique de Shawinigan la compétition regroupant nos meilleures équipes pour déterminer le champion "sprinter" du canot dans le caser de "Action, Sprint, Canot", au club Nautique de Shawinigan. Ca promet

cette "confrontation". Les deux autres plus importantes courses de la saison, outre les p'tites courses un peu partout dans le Québec, sont la Batiscan qui reprend vie, les 19, 20 et 21 juillet, et la classique annuelle La Tuque à Trois-Rivières, le week-end de la fête du travail.

D'autre part, Alain St-Pierre, président provincial de la fédération de canotage long parcours

du Québec, est fier d'annoncer que son association fondée en 1965 se "pavane" et est tout fier de faire part que le circuit coupe du monde (canotage professionnel) est en marche. Des bourses d'au-delà de \$2,500 sont à l'enjeu dans les huit courses vers la Coupe du Monde en canot. De dire St-Pierre: "Cette course vers la Coupe du Monde en canot va donner un nouvel essor au canotage. Nous avons longtemps été assis entre

deux chaises. Enfin, le tout semble vouloir se clarifier. La Coupe du Monde en canot va permettre d'atteindre un nouveau sommet de popularité auprès de la gent sportive. Ces courses professionnelles de longue distance seront connues sous forme de point dans un classement de 30 points et moins. Déjà, des courses ont eu lieu pour la Coupe du Monde. D'autres, telles Mont-Laurier Michigan (à), North Bay et la classique

sont reliées au programme." a-t-il dit. St-Pierre a renchéri: "La Mauricie; c'est le berceau du canotage. N'eût été de la survie du canotage en Mauricie. Ce sport serait mort au Québec. Et la classique internationale; c'est la Coupe Stanley pour les canotiers ..." En définitive, le canot se porte mieux, cette année. Et tout le monde est dans la "chaloupe". Ca regarde très bien ...

**WR** Le service d'immeuble de demain... aujourd'hui

**Immeubles WESTGATE Realities**

Courtiers: Membre de la Chambre d'Immeuble de Trois-Rivières

<p><b>6 PIECES</b></p> <p>TROIS-RIVIERES-OUEST* bungalow pierre et brique (Dimensions 26x54) sur terrain de 70 x 108. Construction 1973. 3 chambres, salle de séjour, endroit tranquille. Prix raisonnable. M.L.S. Appelez P.E. PICHE* agent. 379-3037 ou 379-9111.</p> <p><b>TOUT NEUF</b></p> <p>TROIS-RIVIERES-OUEST* bungalow 6 pièces. 1 étage, 1/2, dimension 26 1/2 x 36 brique, aluminium. Terrain 100 x 110. Construction 1974, chauffage électrique, plancher bois franc, salle de séjour. Sous-sol peut être fini pour 4 1/2 pièces. M.L.S. Appelez P.E. PICHE* agent. 379-3037 ou 379-9111.</p>	<p><b>9 LOGEMENTS</b></p> <p>CAP-DE-LA-MADELEINE* propriété de 9 logements, situé dans centre-ville construction 1973. Chauffage électrique, revenu par année \$15,000. Stationnement asphalté, tapis, chambre de bain céramique. Etc ... M.L.S. Appelez P.E. PICHE, agent. 379-3037 ou 379-9111.</p> <p><b>MAISON DE CHAMBRES</b></p> <p>CAP-DE-LA-MADELEINE, maison de chambres, située près du sanctuaire, avec résidence privée incluse. Construction Pierre et brique, très beau site, revenu annuel de \$12,600 net. M.L.S. Appelez P.E. PICHE, agent, 379-3037 ou 379-9111.</p>	<p><b>CAP-DE-LA-MADELEINE</b></p> <p>CAP-DE-LA-MADELEINE, Bungalow de 30 x 42 de 6 1/2 pièces, avec entrepôt de 25 x 49. 2 étages chauffage électrique sur terrain de 100 x 240. Le tout peut servir comme endroit commercial. Prix et condition. Information à l'agent. M.L.S. P.E. PICHE, agent. 379-3037 ou 379-9111.</p> <p><b>TRIPLEX</b></p> <p>CAP-DE-LA-MADELEINE, triplex de 5 1/2 pièces chacun situé dans centre des affaires. Construction 20 ans. Finition extérieure brique et bois, revenu annuel \$3,420. M.L.S. Appelez P.E. PICHE, agent. 379-3037 ou 379-9111.</p>
		<p><b>MAISON DE CAMPAGNE</b></p> <p>MONT-CARMEL, maison de campagne de 10 pièces avec garage double, grange, terre de 75 arpents et le roulant comprenant: tracteur, herse double, banc de scie, charrue (2), souffleur-à-neige, 2 remorques (trailer), 2 faucheuses, le tout à très bon prix. Endroit exceptionnellement tranquille. M.L.S. Appelez P.E. PICHE, agent. 379-3037 ou 379-9111.</p> <p><b>TROIS-RIVIERES-OUEST</b></p> <p>TROIS-RIVIERES-OUEST, 2 terrains situés rue Pratte, environ 500' du fleuve. Dimension 51 x 140. Vendrais à bon prix. M.L.S. P.E. PICHE, agent. 379-3037 ou 379-9111.</p>

*PISCINE*

# AZTÈQUE



VENEZ NOUS VOIR

**NOUS PROMETTONS QUE VOUS SEREZ SATISFAITS**  
et nous avons les moyens de tenir nos promesses

CHEMIN DES ÉRABLES, ST-GERARD-DES-LAURENTIDES

**539-6415**  
Ouvert tous les jours de la semaine. Venez faire un tour.  
Piscines en démonstration sur le terrain. Estimation gratuite à domicile.

# L'ARRIERE PLAN D'UNE ELECTION



Satisfaction garantie

Les Canadiens éligibles à voter lors de la prochaine élection générale ont effectivement trois jours pour voter au lieu d'un seul. Les deux autres journées additionnelles de votation sont le samedi 29 juin et le lundi 1er juillet, les jours d'ouverture des bureaux spéciaux de scrutin.

La loi électorale du Canada stipule que le neuvième et le septième jour avant le jour ordinaire de l'élection sont des jours prévus pour voter à l'avance. D'autres dates ne sont pas possibles selon la loi sur les élections.

Parce que la prochaine élection générale a lieu en période de vacances, le vote aux bureaux spéciaux de scrutin revêt une importance plus grande pour tous ceux qui prévoient être en vacances au début de juillet.

Les exigences requises pour voter à l'avance sont suffisamment souples pour accommoder tous les électeurs éligibles. Toutes personnes qui ont des motifs de croire qu'ils ne leurs sera pas possible de voter le jour ordinaire de l'élection, soit le 8 juillet, peuvent voter durant l'un de ces deux jours.

Ceci veut dire que non seulement les personnes âgées ou handicapées, peuvent voter les 29 juin et 1er juillet, mais tous ceux qui seront absents de leur circonscription électorale le jour de l'élection.

Les endroits où seront situés ces bureaux spéciaux de scrutin sont affichés dans tous les bureaux de postes et sont indiqués au haut de la liste préliminaire des électeurs qui a été postée à tous les foyers. On peut aussi obtenir ces adresses en communiquant avec le

président d'élection de chaque circonscription électorale.

Il convient de rappeler que l'on ne peut voter par procuration. Ceux qui ne

peuvent pas voter les 29 juin, 1er juillet et 8 juillet perdent leur vote.



COUPON A DECOUPER

SOULETS  
LEES  
OMMES  
10-12  
77 la paire  
77c  
la paire  
K-1 20c

**Kmart COUPON A DECOUPER**

**BAS NYLON AU GENOU, IMPRIMES**  
Notre prix de liste 94<sup>la paire</sup>

AVEC COUPON **66c** la paire  
LIMITE 3 K-1 28c

COUPON A DECOUPER

Pratique  
Bas Prix  
AU SUR PIED 10"  
Notre prix de liste  
ACCENT MO...  
FAIRFIELD...  
9  
100

**Kmart COUPON A DECOUPER**

**ALBUM A PHOTOS "ONE TOUCH"**  
Notre prix de liste 2.87 chacun

AVEC COUPON **1.87** chacun  
LIMITE 2 K-1 100

COUPON A DECOUPER

ble de  
s Lorelie  
ette de  
debar-  
ite 5.67 l'ens  
362  
ensemble 20c

**Kmart COUPON A DECOUPER**

**Poubelle en plastique**  
Approximativement: contenant 6 gallons. Notre prix de liste 1.77 ch

AVEC COUPON **1.27** ch  
Limite 2 par client 50c

COUPON A DECOUPER

supports  
ycra  
te 1.87 la paire  
157  
la paire  
30c

**Kmart COUPON A DECOUPER**

**Siège de luxe**  
Pour bébé  
Notre prix de liste 3.29 chacun

AVEC COUPON **2.29** chacun  
Limite 1 par client 100

COUPON A DECOUPER

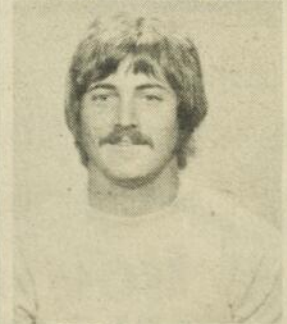
ière  
de couleur  
34.36 B. 32  
e liste 2.83 ch  
223  
chacune 60c

**Kmart COUPON A DECOUPER**

**Service à Salade 7 pièces**  
Un ensemble tout trouvé pour les charmantes réunions estivales. L'ensemble comprend 1 saladier et 4 petits bols à salade ainsi qu'une grande fourchette et une grande cuillère.

Prix **1.97** l'ensemble  
K mart

## NOMINATION



**M. RENE ROBERT**  
Camille LeBon, agent O'Keefe, est heureux d'annoncer la nomination de M. René Robert "joueur étoile des Sabres de Buffalo" au poste de représentant spécial de la Brasserie O'Keefe durant la saison estivale. M. René Robert est une figure bien connue dans le monde du sport. Toute l'équipe "O'Keefe" lui souhaite bonne chance dans ses nouvelles fonctions.

Cours à la portée de tous

# Comment faire obéir son chien

COURS D'OBEISSANCE ET DE DRESSAGE

Tous les samedis  
Au Chenil Le Baron  
à St-Boniface

Tél.: 535-3532

Par **ROBERT DESRUISSEUX**

dresseur dont la renommée est mondiale

Déjà plus de 400 élèves ont été formés  
par Robert Desruisseux

**LE CHENIL LE BARON**  
est entièrement renové  
Profitez D'UNE VISITE

IGAN



# au rythme de la vie

avec Roland Leclerc, ptre

## Allez porter la bonne nouvelle

A la suite du projet de Jésus Christ et devant les besoins les plus pressants qui se font jour chez nous, quelle est la pierre qu'il faut poser en 1974-75 pour construire l'Eglise?

A chaque année, Mgr Georges Léon Pelletier et ses principaux collaborateurs dans l'animation de la vie chrétienne pour le diocèse de Trois-Rivières, se réunissent pour une session d'évaluation et d'orientation.

Une constatation s'impose. L'Eglise n'est pas présente partout comme il le serait souhaitable. Les milieux ouvriers entre autres sont "pauvres" du dynamisme d'une présence chrétienne active; les groupes dits "marginaux" (les séparés, les divorcés, les débarqués) sont laissés souvent à eux-mêmes et à leurs problèmes; les grands "démunis", les sans voix, les sans pouvoir, les sans avoir, ne sont pas assez présents dans l'inquiétude de l'Eglise et de chaque chrétien.

L'Evangile nous dit assez clairement que le Christ est venu pour celui qui est dans le besoin. Mais, il y a bien des sortes de pauvreté. La plus grande est celle de ne pas connaître Dieu. Et c'est exactement la mission qu'a reçue l'Eglise et dans laquelle s'insère chaque chrétien par son baptême: "Allez ... porter la bonne nouvelle du salut ... faites des disciples".

Une telle orientation missionnaire prise par les responsables de notre Eglise locale signifie une volonté très nette de retour aux sources et d'ouverture. C'est la relance de l'évangélisation. Presque la situation de l'Eglise primitive.

Une différence marquante doit être soulignée cependant entre nous et l'Eglise d'après la Pentecôte, dirigée par les Apôtres. Nous avons déjà, nous des communautés de chrétiens, qui sont identifiés et qui ont pignon sur rue. Nous avons des baptisés qui sont déjà présents dans les milieux ouvriers, dans les cercles syndicaux, dans les clubs sociaux, dans les zones grises comme les zones bourgeoises. Nous devons pouvoir compter sur eux.

Une Eglise missionnaire est celle où chaque chrétien devient solidaire et responsable de son frère.

Le centre Landry, en collaboration avec le projet Loisir Psycho-éducatif, organisé pour les jeunes, au camp au lac-en-Coeur. Ce camp qui se tiendra du 21 au 26 juillet, s'adresse à tous les garçons âgés de 10 à 13 ans. Le prix: \$17.00. Pour renseignements, communiquer avec le Centre Landry.

Monsieur l'abbé Jean-Paul Houle est le nouveau curé de St-Eugène. Au nom de Mgr l'Evêque, le curé de Ste-Famille, Monsieur Lionel Champagne a lu la lettre de nomination au cours de la célébration d'accueil.

Des démarches sont en cours actuellement de façon à ce que les homélies de la neuvaîne du Quinze août au sanctuaire du Cap puissent être entendues sur les ondes du canal communautaire (télévision). Plusieurs personnes ont manifesté le désir de pouvoir s'unir à cette grande animation spirituelle.

### BOUCHERIE CHEVALINE MICHELINE

12 Rocheleau, Cap 376-4828  
1026 Père Marquette, T.R. 375-2212

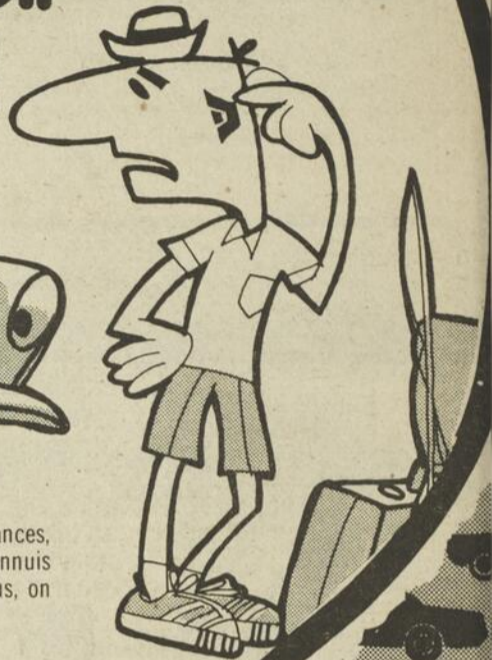
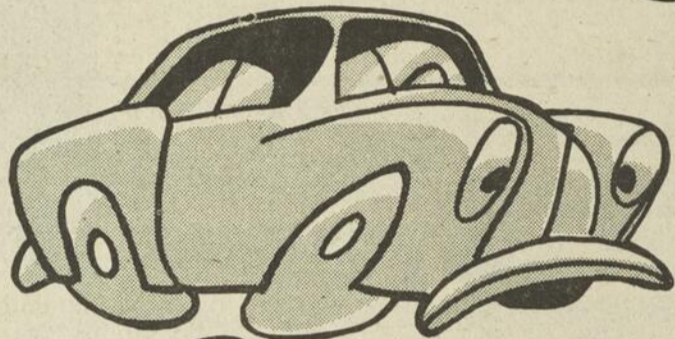
Livraison Gratuite avec achat de \$5.00 et plus

Viande haché	lb	.55
Rôti de soc de Poulain	lb	.95
Poulain haché	lb	.99
Steak de Ronde complète	lb	.99
Rôti pte surlonge	lb	1.09

aussi disponible Viande froide

Viande Chevaline approuvée par le Canada

# Prenez pas d'chances... passez nous voir avant d'partir!



Si vous pensez partir en vacances, et que vous prévoyez des ennuis mécaniques, passez chez nous, on va vous arranger ça...

#### 73 - Plymouth Fury II

H.T. 2 portes, servo-freins, servo-direction, radio, automatique, V-8, tout équipée. **3,150**

#### 72 - Dodge Polara

H.T. 2 portes, servo-freins, servo-direction, automatique, radio. **2,450**

#### 72 - Toyota

Sedan 4 portes, très bonne condition, très propre. **1,650**

#### 71 - Chevelle

H.T. 2 portes, toit en vinyle, sedan radio. **2,350**

#### 70 - Datsun

Coach, 2 portes, 4 vitesses, 4 cylindres, radio. **795.**

#### 70 - Chrysler New-Yorker

H.T., 4 portes, V-8, tout servo, antenne, vitres et valise électriques, radio air climatisé. **2,350**

#### 69 - Chrysler

Station-Wagon, Town & Country, V-8, automatique, servo-freins, servo-direction, radio, tout équipée. **2,095**

#### 70 - Chevrolet

H.T. 2 portes, automatique, V-8, tout équipée. **1,895**

#### 69 - Datsun

4 portes, sedan, 4 vitesses, 4 cylindres. **350.**



AUTOS USAGÉES

de Qualité

Courtoisie et qualité que vous offre un personnel courtois et expérimenté



## trois-rivières PLYMOUTH Ltée

• Comptant minimum • Plan maison Chrysler  
2525 Royale Trois-Rivières 375-2453

# TEL-ECOUTE A VOTRE SERVICE

Depuis vendredi dernier, le Trois-Rivières métropolitain possède son service d'assistance téléphonique. Il s'agit du quatrième service de ce genre au Québec et du 75e au pays. L'instauration de Tel-Ecoute dans le Trois-Rivières Métropolitain est dû au travail acharné de quelques responsables du Centre de bénévolat du Trois-Rivières métropolitain qui ont unanimement convenu de la nécessité d'un tel service dans notre région.

## Tel-Ecoute: c'est quoi?

Tel-Ecoute n'est pas un centre de renseignements, un service de dépannage ou encore un organisme gouvernemental ayant une réponse à tout. Il s'agit plutôt d'un service d'assistance téléphonique anonyme qui s'est fixé comme objectif d'écouter comme le ferait un ami, sans juger, sans diminuer, sans sermonner toute personne qui a besoin de parler à quelqu'un. Pour ce faire, les personnes désireuses de se prévaloir de ce service qui est en opération seize heures par jour de 16.00 à 8.00 a.m. n'ont qu'à signaler 379-4242.

## A qui parlez-vous?

Les bénévoles à Tel-Ecoute ne sont ni médecins, ni ecclésiastiques, ni juristes, ni

assistants sociaux ou de quelconques spécialistes... Ils sont plutôt des hommes et des femmes comme les autres, avec leur âge, leur famille, leur métier, leur religion ou sans religion, leur vie en plein dans le monde. Ils se relayent bénévolement seize heures par jour, afin que quiconque qui appelle, puisse toujours, quel que soit le problème, même s'il est désespéré, être écouté, dans le total anonymat, par une personne amie qui a tout son temps, qui ne juge jamais, qui ne peut donner de conseils magiques, mais qui peut chercher avec celui qui appelle, et de toutes façons lui témoigner qu'il n'est pas seul.

## Sa naissance

Depuis plusieurs mois, le Centre de bénévolat se penchait sur ce besoin non comblé. Il avait d'ailleurs été clairement évalué par

une étude faite l'été dernier par un projet "Perspectives-Jeunesse" et aussi par le réseau de services pour personnes âgées, le Centre de référence et d'information et quelques autres organismes.

En novembre dernier, un comité a été formé sous l'égide du Centre de bénévolat dans le but d'implanter un service d'assistance téléphonique anonyme pour répondre aux besoins exprimés antérieurement.

Depuis, les membres du comité ont travaillé sans relâche et avec beaucoup d'enthousiasme pour définir les buts et objectifs du service Tel-Ecoute, recruter le personnel bénévole nécessaire pour assumer un tel service et les former à leur futur rôle d'écouter.

Ce long cheminement a permis à Tel-Ecoute de voir le jour. Tel-Ecoute: 379-4242.

Serge Bellerose

GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF

GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF GOLF



Henri Deshaies  
propriétaire

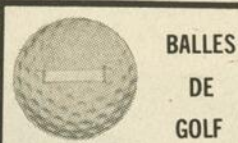
# COMPTOIR D'ESCOMPTE

221 St-Antoine Voisin Bonaprix  
Trois-Rivières Tél. 375-3131



SET DE GOLF  
SPALDING 7 MORCEAUX  
hommes ou femmes avec sac

SPECIAL  
**39<sup>95</sup>**



BALLES  
DE  
GOLF

GOLDEN ARM SPEC. \$ 2.99 dz  
RAM 90 SPEC. \$10.99 dz  
GOLDEN RAM SPEC. \$13.99 dz

SOULIERS DE GOLF  
FORE de National  
SPECIAL **18<sup>75</sup>**

Putter  
Spécial  
**349**

survetement  
et COSTUMES DE BAIN  
**ceebee**  
hommes et femmes

AUSSI RAQUETTES:  
ADDIDAS, DUNLUP,  
SLAZENGER A PRIX D'ESCOMPTE

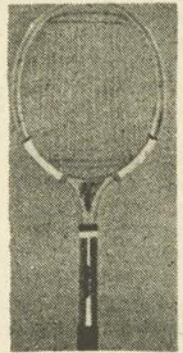
SET DE GOLF  
RAM LITHNING 500

11 morceaux  
Rég. \$249.00  
SPECIAL

**169<sup>00</sup>**

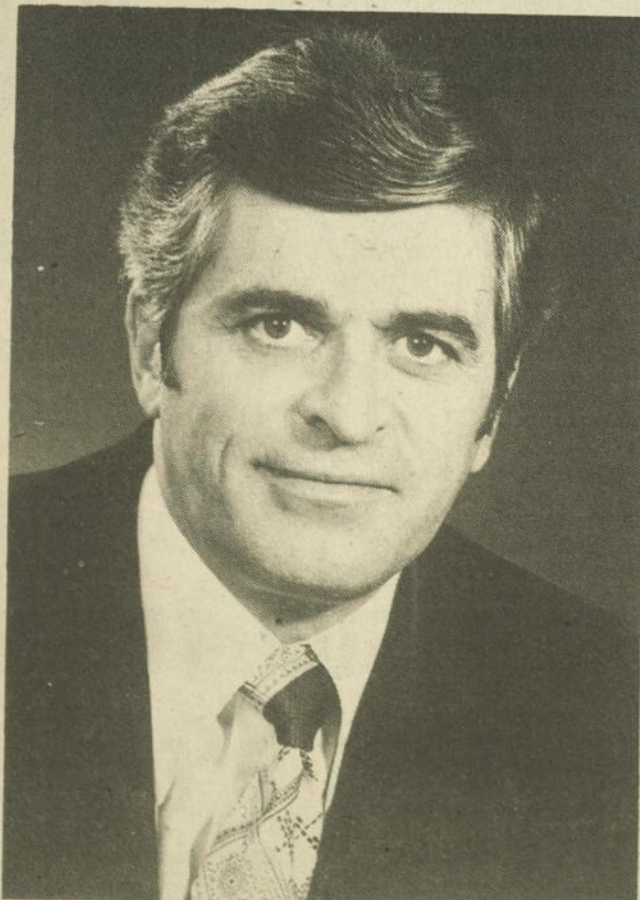
RAQUETTE DE TENNIS

SPECIAL  
**2<sup>99</sup>**  
et PLUS



## SPECIALITES

\* Fonte émaillée \* Appareils électriques \* Articles de cuisine \* Cadeaux \* Montres Radio-composants \* Sport \* Electricité.



Chers électeurs, vous êtes  
des patrons merveilleux;  
j'aimerais de nouveau  
travailler pour vous

# CLAUDE G. LAJOIE



## Emplois

Vendeur technicien de machinerie et matériel d'industries (moteur) Bilingue. Exp. de vente, connaissance moteurs électr. 25 à 35 ans. Salaire de \$8,000 - \$11,000

Désosseur Exp. abattoir \$2.10 ou plus.

Mécanicien d'avions Mécanicien cat. A classe M. \$9,000 à \$12,000

Contremaître d'instrument et répar. d'app. électr. Exp. nécessaire sur moteur 220 - 13,800 volts.

Bobineur à la main Expérience nécessaire

Monteur ébéniste Exp. pas obligatoire \$2.10 et plus.

Contremaître H. ou F. Exp. obligatoire \$125. à \$225. sem.

Couturière altération Exp. nécessaire \$2.10 et plus hre.

Réparateur de carrosserie Exp. nécessaire. Salaire selon décret.

Représentant de commerce en fourniture d'imprimerie Vente de papeterie d'affaires dans la Mauricie. 3 ans exp. ou crs. universitaires, doit posséder auto. Salaire \$8,500 à \$9,000 plus dépenses auto. Bilingue.

Assistant-directeur du crédit Bilingue 3 ans exp. dans bureau de finance. 22 à 28 ans. Doit être mobile (prov. seulement) Sal. à discuter.

Conducteur de grue à portique électr. Carte d'opérateur de pont roulant obligatoire. \$3.62 hre.

Mécanicien machines fixes. Carte de 2ème classe. Salaire à discuter \$3.39 environ.

Charpentier d'usine Période de 8 ms, 11e plus carte de compétence ou 11e plus 2 ans école de métiers et 2 ans exp.

Commis-vendeur de pièces d'auto. Exp. nécessaire \$100. sem. plus commission Ste-Anne Péradé.

Représentant pièces d'auto Exp. doit posséder auto, salaire à discuter.

Vendeuse confection pour dames Exp. nécessaire, salaire \$2.10 25 à 40 ans.

Conducteur de pelle à genne trainante Carte opér. mach. lourde \$3.20 hre Nicolet.

Décorateur floral 2-3 ans exp. poste de responsabilité chez fleuriste.

Acheteur Bilingue avec exp. secon. V min. crs technique de préférence, travail à Louiseville, \$11,000 à \$12,000

Spécialiste de la prévention des incendies Exp. comme inspecteur sécurité et incendie sur chantier de construction (Gentilly)

Réceptionniste d'hôtel Exp. du public. Se débrouiller assez bien en anglais. 40 ans et plus \$2.10 hre.

Mécanicien et répar de pompes Exp. nécessaire \$3.00 hre e et plus.

Pour plus de renseignements communiquer avec votre Centre de Main d'Oeuvre du Canada, 550 rue Bonaventure, Trois-Rivières, téléphone 379-6440. Pour les personnes de l'extérieur de la région de Trois-Rivières, communiquer avec le Centre de Main-d'oeuvre du Canada le plus proche de chez vous.

# OPERATION VACANCES

## REDUCTIONS SUR TOUS NOS SOULIERS ET SANDALES D'ETE

# 25 %



**JEUDI MATIN**

**9H30 a.m.**



Demandez votre **STATIONNEMENT GRATUIT**



# 25 %

## DE RABAIS SUR TOUTES NOS BOURSES D'ETE

POUR UN PLUS GRAND CHOIX

# mademoiselle Inc.

334, DES FORGES

TROIS-RIVIÈRES

# LES AS DU KARATE

## A TROIS-RIVIERES

MAITRE DE LA GOUTTIERE  
**L. M. LANDRY ENRG.**  
SPECIALITE DEPUIS 1950

ALUMINIUM dur 20 jauges (choix de couleurs)  
ACIER 26 jauges (toutes couleurs)  
ACIER EMAIL  
longueurs 45' sans joint  
GOUTTIERES exclusives

Un conseil ... n'achetez pas sans voir les échantillons

gérante  
Mme Clémence COUTURE  
61, rue Grimard  
Arthabaska, Qué.  
**357-9428**

Appellez-nous pour comparer la qualité.

M. Rosaire COUTURE représentant  
**374-7040**

ESTIMATION GRATUITE



M. Riek Dober, diplômé en sciences, diplômé en éducation physique de l'Université Mc Gill et ceinture noire, première dan au karaté, est heureux d'annoncer à la population du Trois-Rivières Métropolitain que du 3 juillet au 7 juillet 1974, la Cité de Trois-Rivières sera l'hôte du troisième camp d'entraînement annuel de karaté Shorinjiryu Kenkokan.

En effet, la ville de Trois-Rivières a été choisie de préférence à Kingston-Ontario et New-York-Etats Unis comme point de raliement des experts karateka du style Shorinjiryu Kenkokan.

Pendant ces 5 jours, Trois-Rivières sera la meeqe des maîtres de ce style de karaté japonais.

Point culminant de la visite de ces karateka en la Cité de Trois-Rivières, vendredi soir, le 5 juillet 1974, à 8.30 heures, à la Bâtisse industrielle, (Complexe sportif de l'Université du Québec à Trois-Rivières), aura lieu un match opposant l'équipe du Canada, contre l'équipe des Etats-Unis, pour déterminer les champions de l'Amérique du Nord. En plus, comme attraction supplémentaire, il y aura des combats avec armes japonaises.

Toute la population des Trois-Rivières est cordialement invitée à assister à ce combat de championnat, puisque c'est une chance unique qui est offerte de voir de tels maîtres à l'oeuvre.




**A. GRAND'MAISON**  
Courtier associé

**Rita GRAND'MAISON**  
Courtier associée

**A. Grand'Maison**  
ASSURANCES GENERALES  
AUTO \* FEU \* VOL \* RESPONSABILITE \* VIE  
200, 9e Rue, Ste-Marthe, Cap-de-la-Madeleine  
TEL: 379-2465

**EN VILLE**  
**SCARRE des**  
**FORGES**

**Gilets**  
pour dames  
grandeurs  
34 à 46

**33 1/3**  
**Réduction**

**Blouses** Dames et Jeunes Filles à compter de **4.88**

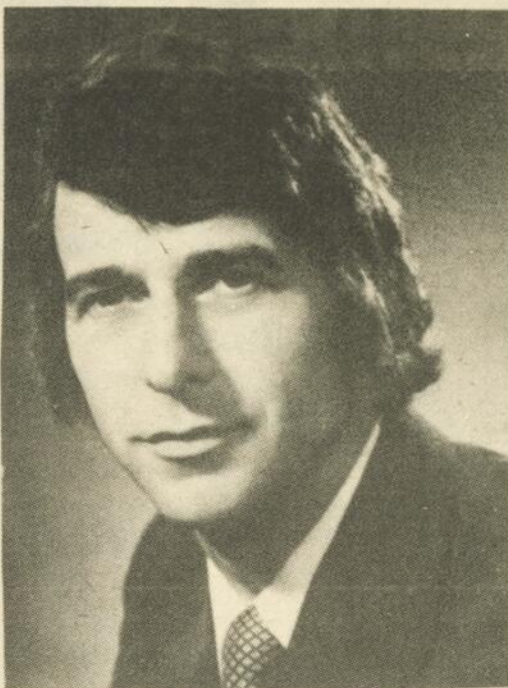
**Pantalons** Pantalons pastel Dames et Jeunes Filles à compter **4.88**

**Ensemble** Jeune fille en coton brodé bleu pâle **50%** REDUCTION

**Pantalons** Pour Hommes **33 1/3** REDUCTION

**Chemises** Pour hommes **5.** et PLUS

**La Boutique du Gilet**  
(Trois-Rivières inc.)  
346 St-Antoine, T-R. Tél. 379-4006  
(Face à Bonaprix)

**Laurier Trottier**  
candidat libéral du comté de Champlain

**Chers amis,**  
Je vous offre mes services pour travailler avec vous et pour vous au sein d'une équipe libérale solide

**Biographie de Laurier Trottier**  
Candidat Libéral du Comté de Champlain

Né à St-Séverin-de-Prouville, le 22 mars 1942.  
Diplômé en Sciences de l'Éducation de l'Université de Sherbrooke, en 1960.  
Professeur à Mont-Carmel de 1960 à 1962.  
Professeur d'anglais à St-Tite depuis 1962.  
Membre du conseil d'administration du Foyer Mgr Paquin de St-Tite.  
Membre actif du Comité de la Ligue Hockey des Old Timer.  
Marié à Raymonde Roberge de St-Adelphe depuis 1962.  
Il est père de deux enfants: Renée-Claude 7 ans et Francis 5 ans.  
Il a été choisi candidat du Parti Libéral du Canada le 26 mai 1974.

**Quelques réalisations:**

- Allocations familiales triplées,
- Pensions de vieillesse augmentées,,
- Création de 430.000 emplois en 1973,
- Réduction de l'impôt de 5%
- 300,000 contribuables ne paieront plus d'impôts.
- Taxe sur les vêtements et chaussures abolie.
- Le rendement des Obligations d'épargne augmenté à 9%
- Moins d'impôts aux petites entreprises.
- Beaucoup plus d'impôts
- Moins d'impôts aux petites entreprises.
- Beaucoup plus d'impôts aux sociétés minières et pétrolières (1 milliard de dollars de plus).
- Taxer nos matières premières qui ne sont pas traitées au Canada.
- Pas de taxe fédérale sur les matériaux servant à la confection des réseaux municipaux d'aqueduc.
- Subvention de \$500. à tout salarié qui devient propriétaire pour la première fois.
- Programme enregistré d'épargne-logement \$1000. par année déduit du revenu imposable.

Mesures à venir dans le budget du 6 mai 1974:

**Mon objectif:**

- Aider la petite industrie chez-nous
- Rendre l'agriculture plus rentable
- Aider au développement du Comte, etc. etc.

Je compte sur votre appui



**Laurier Trottier**  
Candidat Libéral

Cette annonce a été rédigée et payée par Gérard Guillemette agent officiel.



# AUBAINES

CLAUDE **C**ROTEAU INC.  
205 ROCHEFORT, CAP

Pour hommes

**LOT DE**

**PANTALONS**

couleurs et grandeurs assorties

Aubaine à

**2<sup>97</sup>**

Pour Dames

**LOT DE**

**ROBES**

**de Coton**

petits et grands points

Aubaine à

**2<sup>77</sup>**

Pour Garçons

**Shorts sous-vêtements**

**BAS** 100% Nylon Stretchy

Aubaine à

**38** ¢

Pour Fillettes

COMPTOIR D'AUBAINES

**Shorts, Gilets, Jupes,  
Pantalons**

Aubaine à

**1<sup>00</sup>**

Pour Hommes

**LOT DE**

**Gilets d'été**

manches courtes

couleurs et grandeurs assorties

Aubaines à

**1<sup>97</sup>**

Pour Dames

**Bas-culotte**

Taille universelle choix de couleur

1ère Qualité

**3** paires

**1<sup>00</sup>**

Pour Garçons

**Shorts en denim bleu**

**Costumes**

**de bain**

Aubaine à

**98** ¢

Pour Fillettes

**Pantalons** 8-14

100% Polyester lavable

Aubaine à

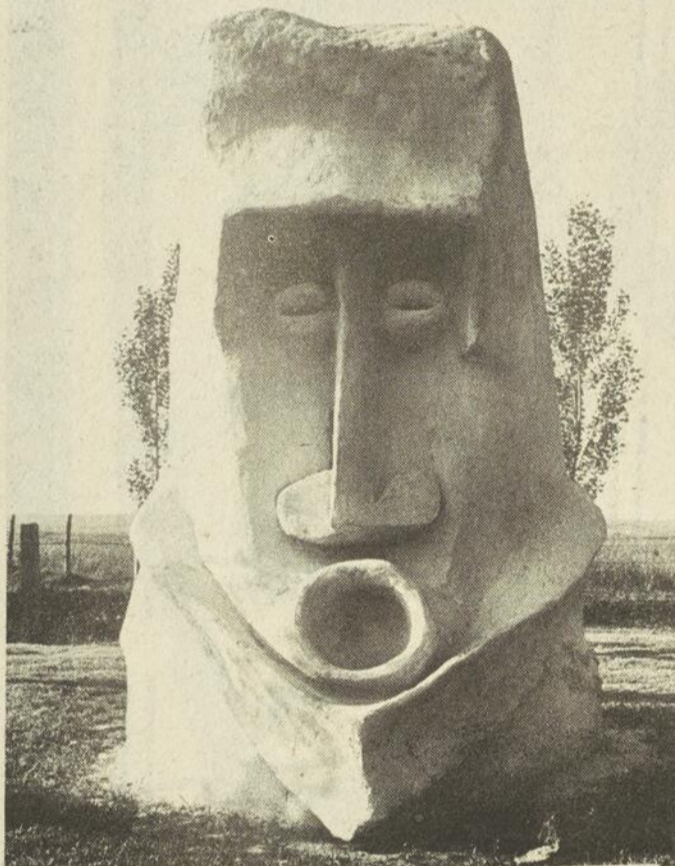
**2<sup>98</sup>**

## Le Centre de Bénévolat Créer des services pour survivre

Le président du Centre de bénévolat du Trois-Rivières métropolitain, M. Fernand Marion a profité la semaine dernière, du lancement officiel du service d'assistance téléphonique Tel-Ecoute, pour présenter le rapport annuel de son organisme, qui fête son premier anniversaire l'existence, le centre n'ayant obtenu sa charte que le premier avril 1973.

### Grâce au mécénat

## RENAISSANCE DE LA SCULPTURE MONUMENTALE



(Photo Robert Fournier)

Cette énorme tête de 4 mètres (12 pieds) de hauteur se dresse non pas dans l'île de Pâques, sur les rives du Pacifique, mais dans les limites du jardin d'une villa de Baie-Jolie, à deux pas du St-Laurent. Un jeune artiste trifluvien, M. Yves Rivard l'a entièrement conçue et mise sur pied presque seul, à grand renfort de poches de béton armé, cela grâce au concours financier d'un généreux mécène qui lui a fait don et des sommes nécessaires et de l'emplacement que le projet exigeait.

La passion pour la sculpture monumentale, qui faisait rage au temps des pharaons, a diminué un peu par la suite. Pourquoi ne reprendrait-elle pas? D'autres propriétaires devraient suivre l'exemple de notre banlieusard qui préfère une oeuvre authentique, pensée et réalisée, à la sueur du front d'un artiste, à la fameuse gazelle en métal ou aux éternels lions de ciment que vous trouverez par dizaines dans les hangars des paysagistes conformistes et par milliers dans les parterres des propriétaires "ad mari usque ad mare"? D'autant plus que la présence d'un tel objet ajoute on ne sait quelle touche personnelle à une propriété. Il rehausse magnifiquement le paysage, surtout avec un éclairage approprié.

L'ouvrage érigé en moins d'un mois sur les lieux mêmes, résistera sûrement aux intempéries. Selon les estimations de l'artiste-concepteur, sa structure de béton et d'amiante durera des siècles sans qu'on doive la retoucher.

Et Dieu le sait, apparaîtra-t-il aux archéologues de l'an 12,974 comme la preuve irrefutable de la présence sur le sol trifluvien d'une florissante civilisation mégalithique? La tête gigantesque sera alors sans doute remise dans la salle des antiquités préhistoriques du Musée du Louvre, aux côtés de "Penseur" de Rodin et de ce qui restera des toiles de Rembrandt. Alors, les connaisseurs défilent par milliers devant la pièce d'une tonne et s'extasient devant l'exquis sourire antédiluvien, de celui que des méchantes langues ont baptisé "SCRUPULUS". Le dévoilement officiel avait lieu la semaine dernière. Le réputé cinéaste Michel Audy agissait comme maître de cérémonie. Il s'est plu à souligner le caractère héroïque de l'entreprise.

Pour finir, ajoutons que l'auteur insiste sur le fait que toute ressemblance entre le colosse et des figures connues appartenant aux sociétés trifluvienne et polynésienne s'avère purement fortuite et relève de l'influence inconsciente de son milieu sur l'artiste créateur.

Pierre D. Bellemare.

par Serge Bellerose

Dans sa présentation, M. Marion souligne qu'en plus des popotes volantes, le centre de bénévolat du Trois-Rivières Métropolitain a maintenu, assure la survie et intensifie ses autres services dont l'animation des loisirs de l'hôpital Cooke, les soupers aux malades de ce même hôpital, l'aide au comité d'étude et d'action pour handicapés et le service de dépannage à domiciel.

En plus de ces services communautaires, poursuit M. Marion, le Centre a vu à rendre au besoin, quelques services individuels tels: effectuer certains travaux ménagers, rendre quelques menus services à des personnes handicapées, faire des visites amicales, ... Ces services ont été rendus spontanément, sans organisation préalable.

Le rapport annuel mentionne également que le Centre s'est toujours fait un devoir de prêter ses services, de collaborer d'une façon intensive, efficace et positive, aux activités de d'autres organismes qui en faisaient la demande. Au total, plus d'une vingtaine d'organismes et d'associations ont demandé l'assistance gratuite du Centre de bénévolat du Trois-Rivières métropolitain.

Mais le Centre a aussi mis sur pied, de nouveaux services. Comme le mentionne M. Marion, "lorsqu'un organisme a caractère social comme le nôtre s'enlise dans les mêmes services, ne sait créer et développer, il est presque voué à sa disparition à plus ou moins brève échéance. Il nous fallait donc et même à notre première année d'existence, être sur la brèche. Il fallait montrer immédiatement notre vigueur de nouveau-né. Après avoir mis en marche (...) 2 nouvelles unités de repas chauds à domicile en plus des 4 que nous avions, notre Centre a accouché de 3 nouveaux services".

Ces services sont l'équipe de gardiennes pour service monoparental, le service de jeunes à domicile, qui enrôle les jeunes de 13-14 et 15 ans, et le service Tel-Ecoute.

Or, phénomène pour le moins surprenant, pour réaliser toute cette participation, le Centre n'a bénéficié que de \$14,675. Il faut cependant préciser que l'organisme a pu compter sur l'aide de quelque 600 bénévoles qui étaient engagés à 100 pour cent dans l'action totale. Voilà qui fait du bien à apprendre.

## Le club municipal les Vieilles Forges fera son gros bonhomme de chemin

publi-reportage de C. Loranger.  
Photos Michel Brière



Monsieur Gérard Fortier (à gauche) est le "starter" au club Municipal. Il a accueilli quatre golfeurs émérites. Gérard Durocher, Russel (Ti Bull) Roy (il a été le bout-en-train de son foursome), Maurice Abran et André Garceau, un ex-Reds Trifluvien. Monsieur Fortier est un "vieux de la vieille" du monde golfique Mauricien.



La jolie Nancy Rocheleau, du coin du pro aux Forges, sert de caddie pour le "gorille" Yves Dubé (il est préposé au terrain) sous les yeux attentifs de deux "laboureurs" Gilles Denis et Laurent Duchesne.



Le couple Anselme Bourassa a dit présent à bonne heure pour les premiers coups de départ sur leur "nouveau-né". Ils ont fait du golf motorisé. On les voit avec les deux chefs de file du club: Richard Dupras et Gilles Yergeau.

Samedi dernier, marquait le grand départ pour une "nouvelle aventure" dans le monde du golf en Mauricie. C'était l'ouverture du club Municipal "Les Vieilles Forges". J'ai foulé le sol du club des Forges, à bonne heure, en la compagnie des "gais lurons" du golf pour tâter le pouls de ce nouveau parcours. J'ai été tout simplement ébahis de la beauté et de la condition de ce nouveau rendez-vous des golfeurs. Pour le temps, les allées sont en bon état et les verts sont en assez bonne santé sur ce deuxième neuf ouvert au public depuis les derniers jours. Ce qui m'a frappé! Le terrain est "plat". Les trous à normale 4 ou 5 représentent un vrai "challenge" pour le coup de départ, car, la grande partie de ces "rous" sont des "dogs legs". Les trous "PAR" 3 sont assez faciles. Cependant, des trappes très "invitantes" peuvent "massacrer" un bon score. Les verts m'ont particulièrement impressionné. L'architecte Watson (il a fait le layout de ce terrain) est ce même bonhomme qui a oeuvré sur le club de golf Shawinigan-Sud. J'ai l'impression qu'il a copié quelque peu ce terrain, pour les "greens" avec le concours de Gilles Yergeau. Les verts sont similaires à Shawinigan-Sud, au Royaume de Jojo. Ils sont vastes et très valloneux. Comme on dit en terme golfique: la balle va "mordre" sur ces verts. Selon mes connaissances, le club Municipal Les Vieilles Forges est une réplique du club Berthier (un peu moins long) des allées sur le plat en plein bois. Ce parcours de golf à normale 70 sera à la portée de tout l'monde. On peut l'arpenter à l'aise. Il n'est pas éreintant du tout. Et les pros Gilles Yergeau et Richard Dupras ont une bonne marque de commerce: La Courtoisie. Longue vie au club Municipal Les Vieilles Forges, une propriété de Monsieur Anselme Bourassa. Il ne le regrettera pas du tout. Bref, ce benjamin de nos parcours de golf (une p'tite drogue en Mauricie) se porte bien pour les golfeuses (féminines), les golfeurs d'un certain âge, etc... pratiquer son golf avec facilité.



# CLAUDE LORANGER



Une importante brasserie serait sur le point d'accepter la commandite de la "fameuse" classique internationale de canots de La Tuque à Trois-Rivières du ne cinquantaine d'années.

Mario Sauvageau, membre des Draveurs, fait sensation au fastball avec le club St-Marc des Carrières. Il s'appelle comme un démon ...

Une prédiction: l'équipe locale des Journalistes sportifs va passer au "cash" le club "Loto-revanche" du journal de Montréal ce soir (mercredi) au stade. L'ami Loto Gingras, instructeur du club de Montréal, va avaler ne centaine d'aspirines après le match. Ouf!!! Le match débute à 6 heures.

Toutes mes félicitations Randy (Randolph pour les sismes) Scott pour le magnifique travail accompli au club Ki-8EB. Ce parcours de golf est dans "une forme superbe". Le jeune montréalais Scott y est pour quelque chose.

Est-ce vrai que le football universitaire est en péril? C'est bien possible. Deux équipes restent dans la ligue, les Patriotes et le club St-Jean. C'est le cas de le dire! Tout ne tourne pas rond pour le football universitaire au Québec en vue de la prochaine saison.

Robert (Roadrunner) Dugré ne joue pas la normale sur les parcours de golf ... mais il s'amuse comme un petit fou. C'est ce qui compte. Le jour où je "briserai" mon handicap je paie un "bifsteak" aux compagnons qui joueront avec moi a dit Dugré. Je souhaite de tout coeur une partie de son foursome.

Denis Couture, du Cap-de-la-Madeleine, continue de rapper la balle blanche à fond de train avec le club Andy Benny dans la ligue "50". Couture a été élu joueur de la semaine. Bravo tout spécial ...

Les Patriotes Michel Vigneault et Frenchie Martin sont en train de devenir l'attraction No Un des As de la ligue, le mardi soir au Cap. Selon Fernand St-Germain, un des espions de Jean Rougeau, ce duo est parti vers la gloire dans l'arène.

Toutes mes félicitations Claude Savignac conducteur du mois à l'hippodrome trifluvien. René (Buffalo) Robert va le décorer ce soir (mercredi) de la plaquette d'Keefe à la piste locale.

Plusieurs s'accordent à dire que Yves Picard est le tennisman plus amélioré au club Radisson. Aussi incroyable que vrai: Picard donne du fil à retordre au maître Dallaire sur le "court" Radisson.

Que vaut cette rumeur voulant que John Ferguson accepte le poste d'instructeur du Junior de Montréal?

Les conseillers Antoine Gauthier, Léo Thibeault et Lionel Julien jouent souvent au golf ensemble par les temps qui courent. Il appert que Monsieur Gauthier serait le laboureur par excellence de la table ronde trifluvienne.

"J'ai tout essayé pour mettre la main sur Richard Leduc l'hiver dernier. A un moment donné, on a offert Greg Polis aux Bruins pour Richard (Le duc). Ce fut en vain. Leduc pouvait tenir le coup dans la Nationale



C'est fait! Enfin ... Normand Choquette, de CJTR et grand sportif devant l'éternel, a épousé la belle Louise Monfette, l'autre samedi, en l'église St-Jean de Brébeuf. La lentille de Michel Brière était sur les lieux pour "tirer" un cliché des Choquette. Avant le grand départ pour la lune de miel, le couple Normand Choquette a été aspergé de "conféties". Mes meilleurs voeux à Louise et Normand ... et plusieurs p'tits Choquette pour les années à venir. (Photo Michel Brière)

comme un champion. Il fera parler de lui dans l'autre ligue ..." m'a révélé Jean-Guy Talbot, il y a une couple de jours.

C'est officiel! André Aubry se lance dans l'éducation physique. Il délaisse le hockey professionnel. Aubry vient de signer un contrat de "bonne entente" pour devenir professeur au Séminaire Trifluvien. Lorsque je lui ai demandé, s'il jouera au hockey en Ville. Il m'a tout bonnement dit: "Voilà une question de \$64." Guy Black pourrait bien le mettre sous contrat. On sait jamais ...

Le hockeyeur italien Phil Roberto aurait recommandé Paul Larose à l'organisation des Blues de St-Louis. N'en parlez à personne. Le p'tit Larose aimerait jouer pour le club Denver de Ti-Guy Talbot.

Est-ce vrai que Pierre Benoit, des Patriotes, va participer au camp d'entraîneement des joueurs-recrues des Islanders de New York? Un fait demeure. Benoit a été l'un des plus brillants cerbères de la dernière saison dans le hockey en général au Québec.

Alain St-Pierre, président de la fédération de canotage long parcours du Québec, est un grand admirateur de Claude Corbin, notre champion avironneur. Il s'emballe lorsqu'il parle de Ti-Claude. "Corbin c'est le Numéro Un du canot. Il est le meilleur avironneur au monde en avant d'un canot ..." dit le québécois St-Pierre, un fin causeur.

Quelques recrues font sensation dans le "canotage" depuis les débuts de la saison. Nommons les Claude Sévigny, Louis Fortin (le fils de Gilles), Mario, Pierre et Robert Gintess et le jeune Quessy. Ils attirent l'oeil des

"mordus" du canot. La moisson est bonne. De bon augure!

Le très vétéran canotier Irwin Peterson (51 ans) et son fils Steve vont prendre part à la classique internationale.

L'ami John Beggs était "hot" au tournoi de la Jeune Chambre de T.R. L'ex-hockeyeur a signé une carte de 76 (38-38) pour devenir le Numéro Un du tournoi annuel de la J.C. Trifluvienne. "Depuis les derniers jours, je sentais que mon golf s'améliorait. J'ai joué 35 durant une ronde de pratique au club Du Moulin, la semaine dernière. Au tournoi de la J.C., tout allait bien. J'ai battu mon handicap 12 avec facilité. Je suis un gars heureux de mon score!" a dit Beggs, nouveau monarque de la "J.C." de 3-Riv. Pour sa part, Percy Bridges, président de la jeune chambre, était heureux des événements de ces trois jours de golf au Cap-de-la-Madeleine. "On a été bien traité au Cap. On songe revenir l'an prochain. Tout le monde s'est bien amusé, malgré la pluie qui nous est tombée dessus, dimanche. Le tournoi de golf: c'est l'événement majeur pour notre organisation ..." a dit Bridges, un bourreau de travail. Ce tournoi: Une réussite complète. Bravo ...

Richard Dupras et son avocat Bob Leclair iront rencontrer les dirigeants des Toros de Toronto en fin de semaine dans la Ville Reine. Dupras signera un contrat avec le club Torontois. "Tout est prêt. Il reste quelques formalités à régler. Si je ne fais pas les Toros, je vais poursuivre ma carrière avec le club Jacksonville de la ligue Américaine" a dit Dupras.

Alain Daigle est allé réfléchir quant à son avenir dans le hockey. En fin de semaine, il a effectué un voyage de pêche avec une couple de vieux copains à Tadoussac. Alain a un penchant pour la Nationale. Et tout indique que l'entente est sur le point de se finaliser entre les Hawks et Monsieur Coplan, agent de l'athlète du Cap. Daigle signera un contrat de trois ans avec une clause de non renvoi dans les mineures. J'ai sû que les Hawks avaient fait une offre que le jeune Daigle ne peut refuser, il y a quelques jours.



Marcel Dionne, centre étoile des Wings de Détroit a joué au golf avec les copains Rochefort, Lessard et Ladouceur, au club Du Moulin. Dianne (il a joué un 83) a eu une leçon gratuite des professionnels Lessard et Ladouceur. Il n'a pu battre son "vieux ami" Léon Rochefort qui a tourné un 78. Marcel en a été quitte pour perdre sa p'tite gageure avec Léon. Ils se sont amusés comme deux p'tits frères ... Les pros Laurent Lessard et Clément Ladouceur vont "afficher" avec beaucoup de bonheur cette photo dans leur pro shop. (Photo Michel Brière)

## Pierre Bouchard, Serge Savard & Cie au stade (Fernand Ferron)

C'est ce soir (mercredi) que le meilleur organisateur dans le baseball majeur, Fernand Lapierre des Expos de Montréal, sera parmi nous au stade local pour la joute entre les Aigles et les Red Sox de Bristol. Et la venue de Lapierre est rendue possible grâce à la générosité de Bourassa Néon et du Conseil 17 du

Club Aramis, dont le président est Audy Janvier. Lapierre sera à l'oeuvre à compter de 6 heures, soit pour la mini-joute de baseball qui opposera la "Loto Revanche" du Journal de Montréal et les membres de la presse sportive trifluvienne, la direction des Aigles et quelques joueurs de hockey. Bien entendu, les montréalais s'en viennent ici dans l'intention de

remporter un gain, et le gérant Toto Gingras sera accompagné de Serge Savard et Pierre Bouchard des Canadiens, Ron Piché, Rodger Brulotte des Expos, et quelques journalistes du Journal de Montréal dont les ex-trifliviens Jean Fortier, Daniel Brösseau et le populaire Guy Emond. Pour la formation trifluvienne, les amateurs pourront voir à l'oeuvre André Pleau, Yvon Després, Jean-Guy Talbot, Claude Béchard, Gerry Cotnoir, René Robert, Michel Cormier, Normand

Choquette, Jim Snyder, Léon Rochefort, Alain Daigle, André Aubry, etc... des journalistes sportifs trifliviens ... Sans compter les deux responsables de l'équipe, soit Claude Loranger et l'auteur de ces lignes. Une joute de baseball que tous voudront voir et comme attraction spéciale, Black Eagle qui au son de la musique de Fernand Lapierre exécutera quelques pas de danse dans le champ centre directement de sa tente. La venue de Lapierre suscite déjà de nombreux commentaires

et on se doit de remercier Bourassa Néon et le Club Aramis pour leur précieuse collaboration. Cette joute est rendue possible grâce à la commandite de ces deux commanditaires.

ENTRE LES MANCHES  
Félicitation au confrère André Dupont de CJTR qui s'est mérité le montant de \$50.00 de l'Association des marchands du Carré des Forges, pour avoir réussi à lancer la balle dans le baril lors de la soirée des médias samedi soir dernier ... Aussi, félicitation à Réjeanne Roy l'épouse de Réal, qui s'est méritée la

jolie somme de \$2,000.00 à Loto Québec. On nous dit que depuis ce temps, Réal surveille ses intérêts ... Le président Fernand Bédard fait montre d'une grande coopération avec les membres de la presse, surtout pour la fameuse joute de ce soir ... Pour établir les faits, disons que l'auteur de cette chronique n'est pas le publiciste attitré de l'équipe locale, mais il fait son boulot comme bon il l'entend ... A ne pas oublier pour samedi soir, la fameuse promotion de 7,000 du Carré des Forges ...

# Vers la gloire: en cinq mois

## Claude Montminy et Anne Filion

### CLAUDE MONTMINY

A quitté le Québec mardi 18 juin pour VARSOVIE (Pologne) où l'équipe canadienne commence sa tournée européenne.

Claude fera vraisemblablement le 100 mètres et le relais 4 fois 100.

### COMPETITIONS PREVUES

#### GRANDE-BRETAGNE

- 1 — Canada — Pologne à Varsovie le 29 - 30 juin
- 1 — Memorial Kuzozinsky Varsovie le 23 juin
- 2 — Canada - Pologne à Varsovie le 29, 30 juin
- 3 — Canada - Grèce - Bulgarie à Athènes les 4, 5 juillet
- 4 — Canada-France-Allemagne à Clermont-Ferrant (France) les 13, 14 juillet.
- 5 — Canada - Pays de Galles à Cardiff (angl.) le 23 juillet.

— Le retour est prévu vers la fin juillet.

— Claude rencontrera quelques-uns des meilleurs sprinters européens et si le voyage n'est pas trop fatiguant, il devrait bien se comporter.

— Ses temps d'entraînement de cette semaine sont très encourageants.

Notons que ses performances de début juin 10.3 et 10.4 au 100 mètres le situent actuellement au premier rang au Canada.

Ce sont de bonnes performances de niveau international (équivalentes par exemple au 2ème temps français de la saison).

— Espérons que le travail intensif de cet hiver dans des conditions ... trifluviennes (entraînements dans les couloirs du CEGEP et le Centre d'Achats de T.R.O.) va continuer à trouver sa récompense.

### ANNE FILION

— quittera le Québec samedi 22 juin pour une tournée européenne de 4 semaines en compagnie de Michel PORTMAN et Claude FERRAGNE

— Les trois sauteurs feront des compétitions en Suisse, Italie, Allemagne et France.

— Anne devrait bien faire son affaire à l'enthousiasme avec lequel elle se prépare à cette tournée.

Pendant ce temps le club d'athlétisme continue ses activités et ses meilleurs jeunes athlètes disputeront les championnats provinciaux scolaires en fin de semaine.

Le handispés physiques travaillant à "Action Culturelle" (Centre d'Adaptation au Travail) sont heureux de vous faire connaître la composition de leur Conseil d'Administration et de vous entretenir de quelques-unes de leurs activités.

Nous trouvons à la présidence M. Fernand Nadeau (instructeur) qui est secondé par M. André Sicard (publiciste) qui cumule le poste de vice-président, Mlle Doris Pidgeon s'est vu confier la tâche de secrétaire. On retrouve également M. Pierre Carboneau (responsable des services), M. Roland (instructeur), M. Jean Senneville (comptable), M. Jean Fillion (représentant du Conseil des Loisirs de la Mauricie), Mme Nicole Vivier (représentante du Centre de Main d'Oeuvre du Canada) ainsi que M. Jean-Guy Lamy animateur responsable d'Action Culturelle). Toutes ces

personnes siègent au Conseil d'Administration.

L'une des premières démarches du Conseil d'Administration fut d'entreprendre les procédures nécessaires pour incorporer leur entreprise. Cette incorporation deviendra officielle dans quelques jours.

Après seulement cinq mois d'existence "Action Culturelle" a réussi un tour de force quasi impensable, soit de permettre à un handicapé physique d'entrer sur le marché du travail à longue échéance.

Pour terminer, les participants "Action Culturelle" veulent remercier la population en

générale de leur encouragement lors des deux expositions qui se sont tenues au Centre d'Achats de Trois-Rivières-Ouest (mois de mai) et au Centre Commercial "Les Rivières" (mois de juin). Nous vous donnons rendez-vous au mois d'août à l'exposition Régionale de Trois-Rivières.

### GASTON THELLEND enr.

Entrepreneur en Plomberie Chauffage  
Vente - Brûleur - Humidificateur

SERVICE 24 HRES

Tél: 374-1287  
411 Place Nolin  
St-Louis-de-France

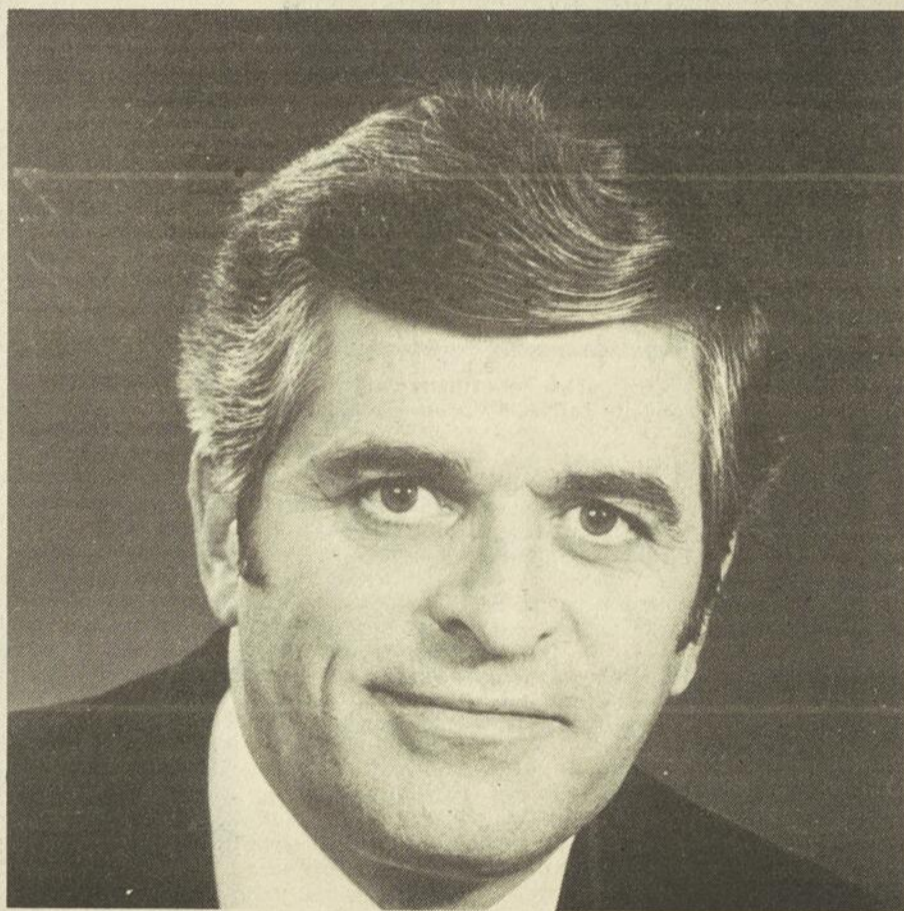
## Cloutier MAYTAG

### BUANDRETTE SPECIALE

Equipement complet de: lessiveuse, sécheuse, brûleur, réservoir, tuyauterie, etc ...

Nous faisons notre propre service Maytag.

374-2646



# Réélistons CLAUDE G. LAJOIE



### ATTENTION

Vendeur de bottin d'économie  
demandé pour la Mauricie.  
Objectif, 5000 bottins.  
Age minimum: 21 ans

375-7163

375-0761

### Personnes âgées

Depuis octobre 73, la pension augmente à tous les trois mois selon l'indice du coût de la vie. 2,228 projets Horizons-Nouveaux ont été approuvés.

### Les jeunes

67,000 étudiants bénéficient de 85.4 millions pour les programmes d'emplois d'été. \$106 millions en prêts accordés à 122,396 étudiants.

### Famille

Depuis janvier 74, les allocations familiales sont passées de \$7.21 à \$20. par enfant. Le budget 74 prévoyait la suppression de la taxe de vente sur les vêtements et chaussures.

### Logement

268,000 mises en chantier en 73. Un record. 500 millions pour des logements à prix modiques. Chez nous, FOYER EDGAR ST-YVES, PAVILLON BELLEVUE

### Energie

Limitation sur les exportations de pétrole brut, d'essence et d'huile à chauffage en 73 pour protéger les approvisionnements canadiens. Imposition d'une taxe d'exportation sur le pétrole afin de maintenir les prix canadiens en dessous des prix mondiaux. Prix uniforme sur le pétrole national obtenu grâce aux négociations du premier ministre Trudeau avec les premiers ministres provinciaux. Création de la Société nationale du Pétrole. Nationale



# sport atout

avec FERNAND FERRON

**COMMENTAIRE.**

Chapeau bas à Marcel Duval et Gilles Lavoie du Cegep de Trois-Rivières pour la présentation de la joute de football des recrues entre les Alouettes et les Argonauts. Encore une fois, les Diablos ont été à la hauteur de la situation lors de la présentation de cette joute en étant constamment à la hauteur de la tâche. Nous savons qu'un petit nombre a fait un travail gigantesque, et c'est la raison pour laquelle nous voulons leur rendre un hommage. Marcel Duval pour un, s'est complètement vidé pour faire de cette journée un succès, et les quelques 3000 spectateurs qui s'étaient donnés rendez-vous pour cette joute, ont très bien appréciés le calibre de jeu qui fut présenté. Car il faut comprendre que dans les circonstances, soit une journée splendide qui incitait bien plus les gens à la piscine et une longue fin de semaine, il fallait être trop optimiste pour attendre au-delà de 6000 personnes,

mais les organisateurs peuvent se vanter d'avoir réussi un beau coup en attirant ces deux équipes chez nous et plusieurs partisans.

Connaissant Marcel Duval et l'organisation des Diablos, il est certain que nous aurons la chance d'assister à d'autres joutes de ce genre, mais pour la prochaine fois, il serait bon de choisir une autre journée pour attirer encore un plus grand nombre de personnes. Une fin de semaine normale ou une belle soirée sous les réflecteurs attirerait une foule record. En tout cas, Marcel Duval, Gilles Lavoie et toute l'équipe des Diablos méritent des félicitations pour leur dévouement et on vient de prouver encore une fois que le football n'est pas mort chez nous. C'est avec des gens de la sorte qu'on est en évidence. Bravo les gars

**UN PEU DE TOUT**

Le monde du sport et principalement les golfeurs ont appris une mauvaise nouvelle par la mort

soudaine du sportif Georges Veillette. Ce dernier qui était le frère de Robert "Bob" Veillette un autre grand sportif, n'avait pas son pareil sur un terrain de golf. Les vrais "laboureurs" ont perdu un vrai compagnon qui voulait s'associer avec tout le monde. A la famille en deuil, nos plus vives condoléances.

C'est le 13 juillet au club de golf du Met, le fameux tournoi de Confort au Foyer Gulf du gérant local André Leroux. On en prévoit de bien bonnes pour cette journée et les intéressés sont priés de s'inscrire avant le 10 juillet prochain. De nombreux prix seront distribués aux participants ...

Le Pavillon St-Arnaud et le responsable des tennis, Jacques St-Pierre font part à la population de Trois-Rivières de l'ouverture des terrains de tennis au Parc Pie XII enfants et adultes, prière de s'adresser au Club Aiglon au Parc Pie XII. Tel: 374-9750.

Félicitations Claude Loranger des Hebdo pour sa nomination comme président de l'équipe de football du Cap dans la ligue des Caisses Pop. Il est certain que l'ami Loranger y mettra tout son cœur pour la réussite de cette "patente" ...

C'est demain matin (jeudi) le 4 juillet sur le coup de 9 heures, que sera présentée la clinique des Expos de Montréal au stade local. Le dépisteur de cette formation pour notre région, Jean Hamelin, invite tous les jeunes à se présenter sur le terrain pour 9 heures et des instructeurs qualifiés se chargeront de transmettre les précieux conseils d'usage. Cette clinique durera toute la journée, et les jeunes qui y assisteront sont priés d'apporter leur gant et leurs souliers. Une occasion de venir perfectionner son jeu sous la direction d'instructeurs de grande valeur. C'est est-ce vrai que le président Frank Lamy n'est pas "maître" dans sa ligue. Le gérant Fred Carbonneau en fait ce qu'il veut et

l'arbitre Maurice Royer est le grand "boss" durant les joutes. Pauvre Frank tu n'es que le président ...

Félicitations au Grand Maître, Jean-Paul Couture pour son élection comme nouveau président du club de curling Laviolette. Il est

certain qu'avec J.P. ça va brasser encore deux fois plus l'an prochain. Et l'ancien président Claude Beauchesne en devient le nouveau publiciste. Un vrai tandem du tonnerre ...



Le Club de la Gérance de la Wabasso élitait la semaine dernière son nouveau comité pour l'année 1974-75. Le tout était précédé d'un succulent souper suivi du rapport général de l'ancien comité. Sur la photo, de g. à dr. Maurice-Guy vice-président, le nouveau président Fernand Ferron, des Hebdo, Réjean Pronovost secrétaire. Debout de g. à dr. Guy Leclerc directeur, Fernand Bertrand président sortant et directeur, André (Molson-Laurentide) Pleau un de bienfaiteurs du club et conseiller technique du nouveau président, et Jean-Louis Guérin. Absent, Ronal Guèvremont, trésorier. (Photo Michel Brière)



## CALENDRIER O'KEEFE

D'ÉVÉNEMENTS SPÉCIAUX



Voici une liste d'événements auxquels vous voudrez sans doute participer. Si vous voulez annoncer dans cette colonne une activité locale dans laquelle vous êtes engagé, parlez-en à:

Camille LeBon,  
votre agent O'Keefe  
5575 boulevard Jean XXIII,  
Trois-Rivières Ouest  
374-4691



Si vous le désirez, votre agent peut vous aider à obtenir une unité mobile O'Keefe. La Fondation Sportive O'Keefe vise à encourager le plus grand nombre de personnes à participer aux sports amateurs et à hausser le niveau de performance des sportifs. Pour plus d'informations au sujet de la Fondation Sportive O'Keefe et de l'unité mobile O'Keefe, appelez votre agent local.

## LES ALBATROS: DE VRAIS AMBASSADEURS

Etes-vous au courant qu'il se joue du soccer à T-Rivières depuis tout près de 5 ans? En effet, quelques Européens ayant immigré dans la cité trifluvienne, ont voulu se retremper dans l'atmosphère de leur "home", et se sont réunis sur l'ancien terrain de l'UQTR pour ensuite se transporter sur le site du Parc Pie XII où ils évoluent présentement. Et aujourd'hui, cela a permis de former une équipe représentative qui représente si bien Trois-rivières. En 5 ans, les Albatros partis de presque rien, évoluent dans un circuit senior provincial. Leur fiche démontre bien leur représentativité puisqu'ils remportèrent le championnat de la saison à quatre reprises consécutives, trois championnats de séries éliminatoires ainsi que plusieurs participations à divers tournois provinciaux où leurs performances ont été remarquables.

Et cette année encore l'équipe des Albatros est en voie de connaître une autre fructueuse saison puisqu'ils n'ont pas connu la défaite et dans la participation au tournoi pour l'obtention de la coupe O'Keefe, ils sont la seule équipe encore en liste représentant la ligue de soccer Senior du Centre-

Est du Québec à laquelle ils appartiennent. Ils en sont rendus à l'étape semi-finale.

Il faut dire que toutes les rencontres sont disputées le dimanche au Parc Pie XII à compter de 3 heures. Sept équipes forment les cadres de la LISSCEQ. et pour les prochaines rencontres locales, il y a le 28 juillet avec Sherbrooke comme visiteur le 11 août Danville sera des nôtres, le 1er septembre Victoriaville affrontera les Albatros et le 8 septembre, les Kakos de Sherbrooke viennent clôturer la saison régulière. Par la suite, un calendrier des séries éliminatoires sera établi en fonction des équipes finalistes.

Du côté des jeunes, le soccer prend une place des plus importantes vis-à-vis le jeune qui veut s'adonner à cette discipline. Plus de 360 jeunes sont présentement en action répartis dans les catégories mosquito, Pee Wee. Neuf formations forment les cadres du mosquito et un calendrier de 36 rencontres a été tracé. Pour ce qui est du Pee Wee, 11 équipes avec 55 rencontres est présenté.

Les parties auront lieu tous les samedis et quelques fois les dimanches du mois de

juillet et aout à trois endroits différents: le Parc Pie XII, le High School et à T.R. Ouest. Aussi, on parle d'organiser un tournoi invitation qui regrouperait plusieurs municipalités venant de l'extérieur de la Mauricie. Evidemment le point envisagé dans le plus bref délai est la participation aux Jeux régionaux du Québec en vue d'une présence aux Jeux du Québec provinciaux qui se dérouleront à Valleyfield du 1er au 11 août. Disons que depuis deux années, la ville de T-Rivières a été sélectionné pour représenter la Mauricie dans cette discipline à l'échelle provinciale.

De toute manière, même si le soccer se porte bien chez nous, il n'en demeure pas moins qu'il se portera encore mieux que si d'autres trifliviens veulent bien porter un oeil attentif à cette discipline, en encourageant par leur présence les joueurs qui s'exécutent pour eux.

En attendant on vient nombreux encourager notre équipe "majeure" les Albatros à continuer leur élan victorieux et même si l'on comprend difficilement cette discipline, il y aura toujours quelqu'un qui sera prêt à expliquer aux nouveaux adeptes, les rudiments de ce sport. Et vive les Albatros ...

**MERCREDI LE 3 JUILLET**

Trois joutes de la ligue de balle lente Sashyc au terrain Guilmour à 6.45 p.m. Aussi, trois joutes de la ligue de balle lente du Carré des Forges à 7 hres p.m. Aussi, les Aigles reçoivent Bristol et Fernand Lapiere l'organiste des Expos au stade local à 8 hres p.m. Aussi, tournoi de golf Senior Junior féminin au Met. Aussi, tournoi Jr, de tennis provincial au Club Radisson. Aussi, les Expos à la station CH.N à 6 hres p.m.

**JEUDI LE 4 JUILLET**

Les Aigles et Bristol s'affrontent au stade local à 8 hres p.m. Aussi, tournoi junior de golf au Met à 9 hres p.m. Aussi, St-Léonard affrontent les Royaux de T.R. au terrain Guilmour à 8 hres p.m. Aussi, tournoi Jr provincial de tennis au club Radisson. Aussi, compétition de judo au Pavillon St-Arnaud.

**VENDREDI LE 5 JUILLET**

Shawinigan visite les Aigles Jrs. au Parc Albert Gaucher à 8 hres p.m. Aussi, les Expos reçoivent les Dodgers au Parc Jarry à 8 hres p.m. Aussi, joute de la ligue Senior de la Mauricie au stade local à 7.30 hres p.m. Aussi, tournoi Jr provincial de tennis au club Radisson. Aussi, compétition de judo au Pavillon St-Arnaud.

**SAMEDI LE 6 JUILLET**

Les Aigles reçoivent Québec au stade local à 8 hres p.m. et promotion du Carré deForges. Aussi, programme de courses sous harnais à la piste locale. Aussi, les Expos et les Dodgers s'affrontent au Parc Jarry et à la station CHLN à 8 hres p.m. Aussi, tournoi invitation pour le championnat de la Mauricie au Met. Aussi, Calcutta au Du Moulin.

**DIMANCHE LE 7 JUILLET**

Tournoi invitation pour le championnat mixte de la Mauricie au Met. Aussi, les Expos et les Dodgers en viennent aux prises au Parc Jarry et à la station CHLN à 2.15 p.m. Aussi, Candiac rencontre les Aigles Jr au Parc Albert Gaucher à 2 hres p.m. Aussi, joute de la ligue Senior de la Mauricie au stade local à 7.30 p.m. Aussi, tournoi Jr provincial de tennis au club Radisson. Aussi, compétition de judo au Pavillon St-Arnaud.

**LUNDI LE 8 JUILLET**

Trois joutes de la ligue de balle lente O'Keefe des Fonctionnaires au terrain Guilmour à 6.45 p.m. Aussi, les Expos et San Francisco sont au Parc Jarry et à la station CHLN à 8 hres p.m. Aussi, les Aigles et Pittsfield en viennent aux prises au stade local à 8 hres p.m. Aussi, Field Day des Juniors au Met.

Fernand Ferron

offrez-vous une autre O'Keefe

# S'IL S'AGIT DE PLOMBERIE, DÉCORATION, CONSTRUCTION

CETTE ANNONCE EST VALABLE JUSQU'À ÉCOULEMENT COMPLET DE LA MARCHANDISE — LES ILLUSTRATIONS NE CORRESPONDENT PAS TOUJOURS À L'ITEM

## CASH'N CARRY



MON PÈRE  
ACHÈTE  
TOUT  
AU  
CENTRE  
DE  
RÉNOVATION

**Glidden**

## SPÉCIAL-PEINTURE CETTE SEMAINE



No 159  
ULTRA  
BLANC  
Prix suggéré  
\$15.90  
Prix Centre de  
Rénovation  
**\$10.90**

PEINTURE LATEX  
SPÉCIAL  
**379 gal. ou 3/1000**

POUR TOUTS CEUX QUI  
PROJETENT DE RÉNOVER  
LEUR SALLE DE BAIN,  
NOUS AVONS TOUT CE QU'IL  
VOUS FAUT ET LES TOILETTES  
NE FONT PAS DEFAULT.

## TOILETTES DE COULEUR

A COMPTER DE  
**\$59.95**



ENSEMBLE 3 MCX  
SALLE DE BAIN  
BLANC  
en couleur à  
PRIX SPÉCIAL  
**\$119.95**

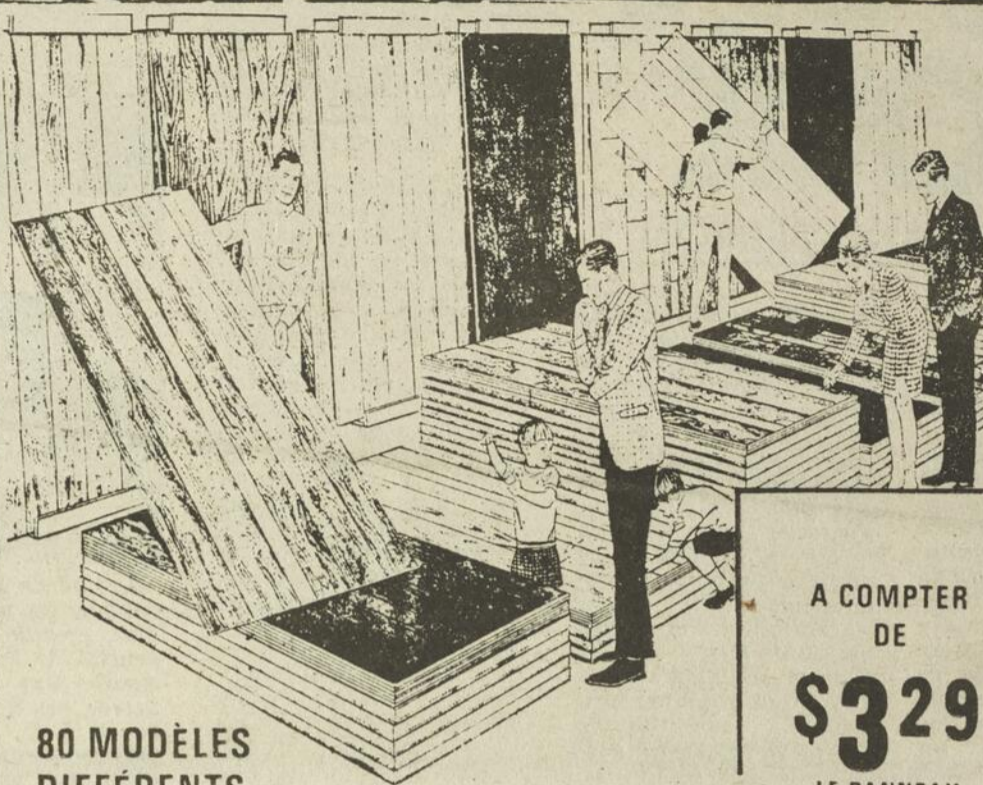
**FORMICA**  
PLUSIEURS COULEURS  
Panneau 4' x 8'  
A compter  
de **\$8.95**

**SOLDES**  
Tuiles à planchers  
9 x 9 - 1ère qualité.  
A compter de **4c**

**CARREAUX  
DE PLANCHER**  
12" x 12" x 1/8"  
Vinyle d'amiante  
Motifs et teintes  
à PRIX SPÉCIAL

Lot special  
**TUILES VINYLE  
AMIANTE**  
"Peel & Stick" faciles à  
poser par le bricoleur  
Spécial **23c**

**9<sup>e</sup> JUIL. EVIERS**  
avec rebords en acier inoxydable  
BIBLIOTHÈQUE NATIONALE  
DU QUÉBEC  
SIMBLE  
**\$17.95** **\$33.95** DOUBLE

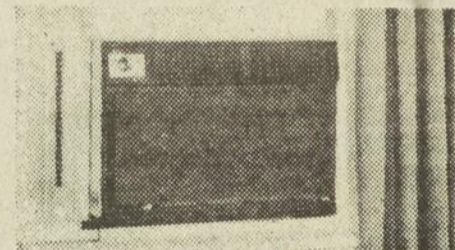


80 MODÈLES  
DIFFÉRENTS  
50,000 PANNEAUX DÉCORATIFS

## COLORLOK

12" couleur  
A compter de **\$35.95** le pqt

## APPAREIL DE CLIMATISATION "CHRYSLER" POUR VOTRE CONFORT



Capacité: 5000 - 6000  
8000 - 9000 BTUH  
à compter de **\$159.95**

## BOIS DE CÈDRE

pour  
CLÔTURE



POTEAUX:  
4" x 4"  
1 x 5 en cèdre  
1 x 6 en cèdre  
A PRIX SPÉCIAL

## À PRIX SPÉCIAL

2 X 4 X 5'  
2 X 4 X 6'  
EN CÈDRE POUR  
FAIRE DES

## TABLES DE PIQUE-NIQUE

## ISOLANT EN SACS

environ 10' cube

Spécial **\$3.95** du sac

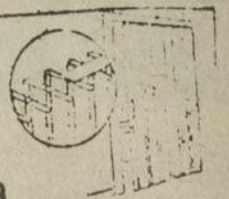
## PORTES INTÉRIEURES

légèrement  
endommagées  
à compter de **SPECIAL \$450**

## PORTES PLIANTES ACCORDEON

idéales pour sauver  
de l'espace écono-  
miques 15 modèles  
en stock.

A compter de **\$289**



TUILES DE  
CÉRAMIQUE  
4" x 4" par  
**48c** p.c.

## PANNEAUX À PLAFOND

Naturel 4'x4'  
**\$1.59**  
le morceau

## PORTES DE DOUCHE

A compter de  
**\$29.95**

CÈDRE AROMATIQUE  
LE **\$9.15**  
CARTON

## LES GOUTTIERES

Installez votre propre gouttière, une gouttière GSW, rapidement, sans difficulté, à un coût moindre que celui demandé par des spécialistes.

## DE NOS JOURS, LES OCCASIONS

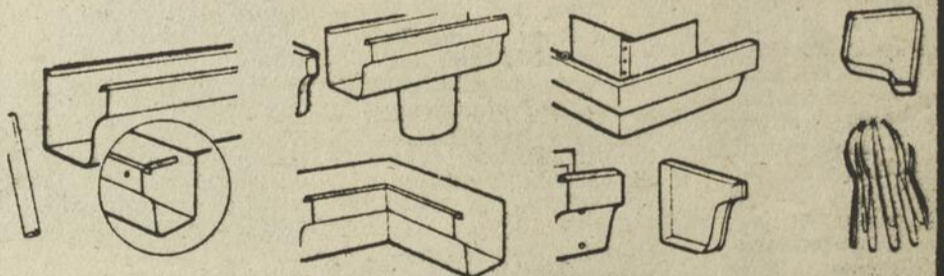
**GSW** D'ÉCONOMISER  
DE **\$50** À **\$150**

SONT RARES... SACHEZ EN PROFITER, SACHEZ D'ABORD "QUOI ACHETER":

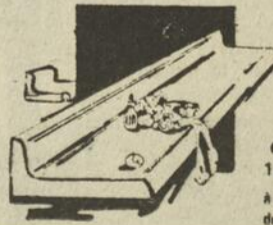
Vous avez le choix entre les gouttières en acier galvanisé et les gouttières d'acier galvanisé recouvertes d'email cuit blanc. Nos experts vous aideront à choisir dalles, coins, tuyaux de descente, coudres, raccords et vous guideront pour l'achat de l'outillage requis.

## SACHEZ ENSUITE "COMMENT INSTALLER":

Leur installation est si facile, rapide et économique! Il suffit de glisser les sections l'une dans l'autre; de colmater les joints pour les rendre étanches. Aucune soudure requise.



## COMPTOIRS



prémoulué  
pour  
armoires  
de cuisine  
ou de salle  
de bain

Grandeurs 8' - 10' - 12'  
12 couleurs au choix!  
A compter  
de **\$360** le p.

## PANNEAUX POUR PORTES D'ARMOIRES

	2' x 2'	2' x 3'	2' x 4'
Merisier	250	375	495
Teck	450	595	795
Noyer	450	595	795

CASH'N CARRY  
SOUVENT IMITÉ  
JAMAIS ÉGALE

Matériaux de Construction  
Rénovation-Quincaillerie-Plomberie

DIVISION  
DE EASTERN  
SOFTWOOD LTD.

# Centre de Rénovation

Financement sur les lieux - Livraison disponible

2201 BELLEFEUILLE TROIS-RIVIERES

pour une bonne maison  
Samedi, mardi, mercredi  
Ouvert de 8h 30 à midi à 5h 30 p.m.  
Jeudi et vendredi  
De 8h 30 à midi à 7h p.m.  
Samedi de 8h 30 à midi à midi

CENTRE DE RÉNOVATION

CENTRE DE RÉNOVATION

CENTRE DE RÉNOVATION

CENTRE DE RÉNOVATION

CENTRE DE RÉNOVATION

CENTRE DE RÉNOVATION